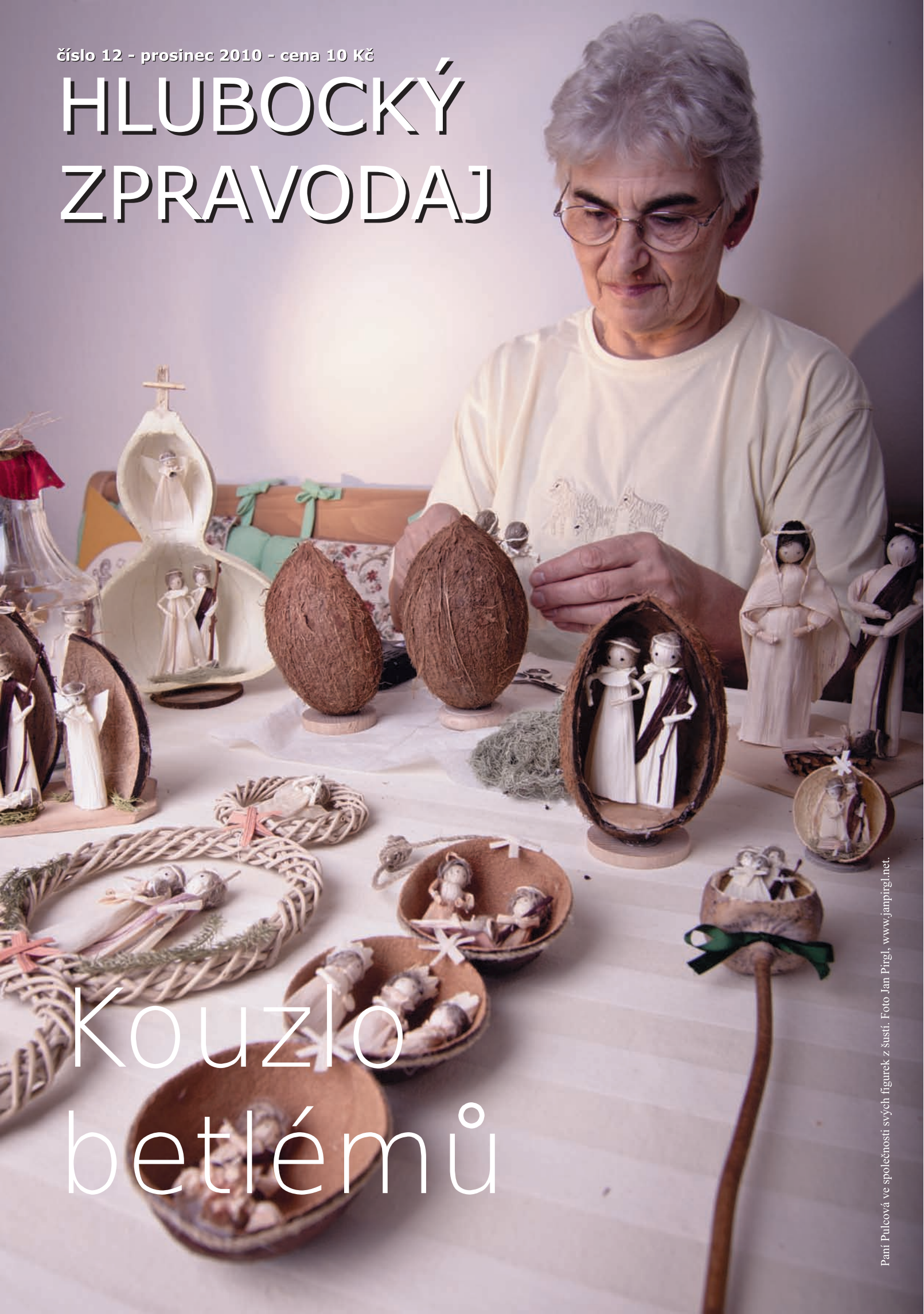


číslo 12 - prosinec 2010 - cena 10 Kč

# HLUBOCKÝ ZPRAVODAJ



## Kouzlo betlémů



Priznám se rovnou, že vánočně naladěna dosud nejsem. Pokud vy ano, upřímně vám to přeji. Přesto se prosincový zpravodaj vynasnaží, aby trochu vánočně vyzněl, a doufám, že si právě v prosinci najdete spoustu možností, jak si ukrást chvilku vonící vanilkou, pečením, vybíráním dárků pro radost, procházkou vánočně vyzdobeným městem, vycházkou do přírody, kávou s kamarádkou, vánoční besídkou, horkým punčem, návštěvou divadla, děláním dobrých skutků, plácáním sněhuláka... zkrátka, občas zapomeňte na povinnosti a číňte sladké hlouposti. O Vánocích se to smí a přibírat v zimě nějaké kilo je přírodou předepsaná povinnost – proč by jinak naši předkové pekli na Martina husu, vymýšleli recepty na vanilkové rohlíčky a vosí hnízda, smažili rybu v olejem nasákaném trojobalu a ... a pali se na Silvestra chlebičky???

Víte, jak vlastně CHLEBÍČEK, díky němuž se Česko v rychlém občerstvení odlišuje od zbytku světa, a Angličané mu dokonce dali speciální název »open faced sandwich«, vznikl? V pražském lahůdkářství Paukert! Vyhlášená lahůdkářství byla v Praze ve třicátých letech minulého století tři. U Paukerta, Lipperta a Zoufalého. Původní chlebiček, který po svém vynálezcovi dostal jméno Paukert, se skládal z dušené šunky, osminky vajíčka, kousku dobrého ementálu, uherského salámu, rajčete, to vše podmazané bramborovým salátem vyrobeným z domácí majonézy. Právě na majonéze se Paukert udělal. Tehdy si ji vyráběli sami z vajec slepic, které se opravdu pásly, a z vynikajícího oleje. Navíc Paukert vymyslel geniální ochucení majonézy z několika druhů koření. Právě na ní postavil desítky druhů dokonalých lahůdkových salátů. A k prvnímu chlebičku se prý váže rodinná historka. Malíř pokojů stál na štaflích a starý pan Paukert mu nosil občerstvení v podobě obložených chlebů. Balancujícím malíři se však celý krajíc chleba jedl velmi nepohodlně, a proto poprosil o něco menšího. A přesně v prvorepublikovém duchu, náš zákazník, náš pán, pan Paukert přišel s chlebičkem, tak jak ho známe dnes... díky za tak skvělý nápad!!! (a je to pravda, tak to bylo, psali to v Lidovkách!)

Tak to vidíte! U nás v rodině se zase tradují tak zvané JEDNODRŽKY, to proto, že mému dospívajícímu synovi byly zase jednohubky do pusinky málo.

Tak víte co? Vymyslete také něco nového, pokud možno dobrého, ať už to bude jídlo nebo hezká zimní tradice... A všimněte si, kolik už těch hezkých nápadů na Hluboké máme a koukejte si je užít.



Betlém z kukuřičného šustí, Jana Pulcová. Foto Jan Pirgl.

## Sváteční slovo starosty



*Vážení spoluobčané,*

*ještě jednou bych Vám rád poděkoval za hlasy, které jsem od Vás dostal*

*v letošních komunálních a senátních volbách.*

*Je to pro mne veliký závazek a doufám,*

*že Vás nezklamou. Rovněž děkuji za hlasy, které jste dali komunální kandidátce ODS a které ve výsledku umožnily sestavení současné radniční koalice.*

*U příležitosti nadcházejících vánočních svátků Vám přeji hodně zdraví, osobní pohody a Božího požehnání.*

*Přejme si, abychom hlavně v našem osobním životě byli spokojeni a šťastni, protože to je základ zdravého a klidného prožívání života ve společenství celého našeho města.*

*Krásné vánoční svátky a šťastný nový rok Vám všem přeje*

*Váš Tomáš Jirsa*

## Městský úřad Hluboká – Úřad práce změna pracovní doby

úřední hodiny  
pondělí – neúřední den  
úterý – neúřední den  
**středa 8.00 – 11.30 12.00 – 16.45**  
čtvrtek – neúřední den  
pátek – neúřední den

## ✧ SPOLEČENSKÁ KRONIKA ✧

### BLAHOPŘÁNÍ

**Městský úřad Hluboká nad Vltavou blahopřeje občanům, kteří v měsíci prosinci oslaví významná výročí**

|                      |              |        |
|----------------------|--------------|--------|
| Cimbálková Františka | Hluboká      | 92 let |
| Štěrbová Zdeňka      | Hroznějovice | 85 let |
| Kašpírková Blažena   | Hluboká.     | 85 let |
| Hubený Ladislav      | Bavorovice   | 80 let |
| Vránková Růžena      | Hluboká      | 80 let |
| Váchová Růžena       | Hluboká      | 80 let |
| Novotná Milada       | Poněšice     | 80 let |
| Niedlová Jiřina      | Hluboká      | 80 let |

**Do dalších let přejeme dobré zdraví, spokojenost a osobní pohodu.**

### Narodili se

Krzoková Silvie

Munice

**Opustili nás – až do předání Zpravodaje do tisku 25. 11. nikdo :-)**

### PŘIPOMÍNÁME

– pokud budete v příštím roce 2011 ve Vaší rodině slavit »Zlatou svatbu«, manželé sňatek neuzavřeli v našem matričním obvodu a budete mít zájem o zveřejnění této události v našem Zpravodaji, **sdělte tuto informaci na našem městském úřadu v kanceláři matriky alespoň s měsíčním předstihem!!!**

## Z ustavujícího zasedání zastupitelstva ze dne 8. 11.2010

Ustavující zasedání zahájil nejstarší člen zastupitelstva MUDr. Jan Reban. Na programu bylo mimo jiné určení pravidel pro jednání zastupitelstva, určení ověřování zápisu a zapisovatele. Volba volební a návrhové komise. Stanovení počtu členů rady města. Volba starosty, místostarosty a dalších členů rady. Volba předsedů finančního a kontrolního výboru. Určení oddávajících. Rozhodnutí o odměnách za výkon funkcí členů zastupitelstva. Určení členů osadních výborů a volba předsedů.

**Starostou města byl zvolen Ing. Tomáš Jirsa.** Místostarostou byl zvolen Ing. Pavel Dlouhý. Starosta a místostarosta jsou ze zákona členy rady. Dalšími členy rady byli zvoleni: Jiří Karvánek, Aleš Raus, Jiří Slepíčka, MUDr. František Toušek a Karel Vácha. Řízením městské policie pověřen místostarosta Ing. Dlouhý.

**Oddávající:** ze zákona starosta a místostarosta. Dále pověření: Mgr. Lenka Dvořáková, p. Václav Irovský, MUDr. Ladislav Pešl, Petr Píša dipl. um., pan Jiří Prokeš, pan Aleš Raus, Bc. Jan Šindelář, pan Karel Vácha a Ing. Jan Zasadil.

**Osadní výbory** jsou zřízeny v Bavorovicích, Hroznějovicích, Jeznici, Kostelci, Lišnici, Municích, Poněšicích a Purkarcí. Byli v nich jmenováni předsedy Ing. Vratislav Plíhal, Pavel Liška, Jitka Kolářová, Jindřiška Lukešová, Jan Pour, Dana Svobodová, Josef Havlíček, Miroslav Jícha.

**Dále se již nové zastupitelstvo věnovalo obvyklým činnostem:**

■ Byl odsouhlasen nákup traktoru pro PMH. ■ Byly hodnoceny přetrvávající problémy s parkováním ve městě. Starosta uvedl, že stávající systém přináší do městské pokladny nemalou částku, kterou v případě parkovacích automatů nelze garantovat. Zazněl i návrh na výstavbu parkovacího domu na hlavním parkovišti pro nerezidentská vozidla a ve městě by parkovali pouze občané města. Toto řešení naráží na vysoké fin. náklady. Bude vytvořena pracovní skupina, která bude mít za úkol zpracovat návrhy řešení parkování již pro nadcházející sezónu.

## Předvánoční rozhovor – o tradicích, volbách i městské policii

Prosinec. Čas adventní, čas předvánoční. Čas ve znamení milých zvyků, obyčejů, tradic. Snad i každoroční prosincové setkání s místostarostou Hluboké nad Vltavou Pavlem Dlouhým na stránkách Hlubockého Zpravodaje začíná být tradicí... a když jsme u těch tradic, tak se první otázka letošního rozhovoru přímo nabízí:

**Pane místostarosto – čím je pro vás prosinec? Časem tradic nebo spíš časem životního tempa ještě vyššího než obvykle?**

Prosinec? Prosinec vnímám především jako čas příprav a návrhů rozpočtu města pro příští rok. A zejména v posledních dvou letech jsou to přípravy hodně intenzivní, s vědomím zodpovědnosti za rozpočet vyrovnaný, za nezádlužení města, za zachování stability všech standardních služeb, na které jsou občané zvyklí. Ale napadá mne, že i to je určitá tradice a jsem velmi rád, že díky volebním výsledkům můžeme společně s koaličními partnery v této tradici pokračovat. A jako předseda místního sdružení ODS Hluboká nad Vltavou bych chtěl občanům poděkovat, že svými hlasy potvrdili, že kroky, které ve vedení města pro zachování standardu života ve městě i jeho rozvoj děláme, jsou občany vnímány pozitivně.

**I přesto, že v letošních volbách získala hlubocká ODS o dva mandáty v zastupitelstvu méně?**

Ano, protože v kontextu s celkovou atmosférou ve společnosti, nebo, dejme tomu, v politické oblasti, je třeba považovat volební výsledky v Hluboké nad Vltavou za dobré. Jistě, jak v parlamentních, tak v komunálních volbách byly některými občany vyslyšeny i hlasy, které mluvily o nutnosti změn. Záměrně říkám – mluvily, protože od slov k činům a výsledkům bývá někdy hodně daleko. O to víc si cením toho, že konkrétní práce vedení našeho města měla ve volbách odezvu převážně pozitivní – i vzhledem k tomu, že občané volí především podle osobností kandidátů, podle toho, jak jsou s jejich prací pro město spokojeni. Z mnoha rozhovorů s obyvateli našeho města vím, že občané využívají svých demokratických práv a sledují a hodnotí práci a rozhodování zastupitelstva a kandidáty pak volí díky konkrétním důvodům a hlavně konkrétním výsledkům.

Dva mandáty v zastupitelstvu můžeme posuzovat jako ztrátu, ale já ji vnímám i jako možnost pro širší spektrum názorů občanů, které zvolení zastupitelé volebních stran zastupují. Byla uzavřena koaliční smlouva, která sice stanovila určitou shodu v prioritách rozvoje města, ale pořád

## VÝZVA

### k úhradě splatných pohledávek!!

**Vážení občané, blíží se konec roku,  
zkontrolujte si své závazky vůči městu.**

Městský úřad upozorňuje všechny osoby, které dluží městu Hluboká nad Vltavou, zejména za **neuhrazené místní poplatky za komunální odpad, ze psů, z ubytování a dále za nájem apod.**, že město jedná se soudním exekutorem o provádění exekucí. Na nesplacení závazků byli dlužníci již několikrát písemně upozorněni a vyzýváni k úhradě v náhradním termínu.

**Vyzýváme proto všechny dlužníky města, kteří na předchozí výzvy nereagovali, aby k vzniklému právnímu vztahu přistoupili s co největší vážností a do 15.12.2010 své závazky uhradili,** případně dohodli na městském úřadu splátkový kalendář nebo jiné řešení a předešli tak dalším narůstajícím nákladům na řešení pohledávky.

**Upozorňujeme, že v případě nečinnosti může být dluh předán k vymáhání soudnímu exekutorovi. Dluh tak může být zvýšen i o náklady spojené s výkonem rozhodnutí a s odměnou exekutora (7 800,- Kč za každý případ).**

*Celková částka, kterou pak dlužník zaplatí, se tak může mnohonásobně zvýšit.*

**Splňte svou povinnost a své závazky včas uhrad'te.**

*Jan Piskač, tajemník MÚ Hluboká nad Vltavou*

dává dostatečně široký prostor pro diskusi. A rozumnou, konstruktivní diskusi považují za přínosnou pro město.

**Hovoříte o diskusi, názorovém spektru – ale říká se v kuloárech i veřejně, že stejně o všem na Hluboké rozhodujete vy?**

To je otázka? Jestli ano, tak – všimla jste si, že jsem řekl – rozumnou, konstruktivní diskusi? Tu vítám a plně akceptuji a respektuji. Nemám rád diskuse populistické nebo ekonomicky nerozumné a pokud v nich vyslovím svůj názor a je to vnímáno jako nějaké výhradně moje rozhodování o městských záležitostech, pak je to mylné vnímání.

**V souvislosti s tím, co jste zmínil, považujte své opětovné zvolení do funkce zastupitele a následně místostarosty za satisfakci?**

Ne, za satisfakci ne. Považuji to za reflexi občanů Hluboké nad Vltavou na způsob vedení města v uplynulých letech – a nemyslím jen čtyřleté volební období.

**Reflexe mohou být různé. Některé se týkají třeba práce Městské policie Hluboká nad Vltavou, jejímž jste velitelem. Objevují se připomínky, které městským policistům vytýkají, že jsou málo vidět v ulicích, že se ne dostatečně podíleli na řešení celkem složité situace s parkováním v době turistické sezóny, že dostatečně nestřeží noční klid v ulicích města.**

Říkáte, objevují se připomínky. Kde konkrétně se objevují? Předpokládám, že jsou-li ze strany občanů připomínky, měli by je občané sdělit především mně. Mohou tak učinit osobně nebo písemně, prostřednictvím podatelny Městského úřadu. Několika málo podněty, které se práce Městské policie týkaly a byly mi sděleny, jsem se zabýval, relevantní jsem řešil s vrchním strážníkem Karlem Hubingerem. Podněty, které jsem prošetřil, ale z velké části prokázaly spíš nedorozumění nebo špatné vyhodnocení ze strany občana, který podnět dal. Samozřejmě, když na Masarykově ulici je problém s parkováním a není přítomen městský strážník, může vzniknout dojem, že městská policie nepracuje dostatečně. Ovšem občan neví, nemůže vědět, že ve stejné chvíli řeší městský strážník v jiné části města závažnější problém. Totéž se týká rušení nočního klidu – obyvatelé Masarykovy ulice ruší noční křik mládeže, vracející se z diskotéky a jsou pohoršeni, že nezasáhne městská policie. Jenže městská policie zasahuje na cestě do Zámostí, kde došlo k ničení městského majetku, vandalismu. Počet městských strážníků je takový, jaký byl v plánu



v době, kdy jsem návrh na zřízení Městské policie předkládal, stav považuji za optimální, i z hlediska výdajů na mzdy a provoz, ale samozřejmě neumíme zařídit, aby strážník mohl být současně na dvou nebo třech místech. Tím spíš, že občané třeba při rušení nočního klidu vyjadřují své rozeznání, ale městskou policii telefonátem na místo nepřivolají. A musím říci, že jistou nespokojenost jsem zaznamenal i ze strany některých hlubockých občanů, kteří opakovaně nerespektovali pravidla nebo se dopustili přestupku a domnívali se, že jako občané Hluboké budou mít u městské policie privilegia. Ano, městská policie je především službou pro občany města a okolních obcí a jako taková má k hlubockým občanům tolerantnější přístup, ne ale k těm, kteří toho opakovaně zneužívají.

Byl bych rád, kdyby se i Městská policie Hluboká nad Vltavou stala dobrou tradicí našeho města, ovšem to se bez spolupráce občanů nestane.

**Výborně, zmínil jste tradici, můžeme se tedy obloukem vrátit k původní otázce: je pro vás prosinec měsícem tradic nebo...?**

Mám znovu pohovořit o městském rozpočtu? Ale ne, tak vážně: samozřejmě mám prosinec spojený i s tradičními zvyky, s těmi rodinnými, které hodně intenzivně prožívám se svým synem a manželkou, i s těmi společenskými, vánoční čas je i příležitostí k přátelským setkáním. Vážím si takových setkání s občany Hluboké a vážím si spokojenosti, která taková setkání provází. A protože se s prosincem blíží i konec roku, chtěl bych prostřednictvím Hlubockého Zpravodaje popřát všem spoluobčanům příjemné prožití vánočních svátků a hodně štěstí a spokojenosti osobní i pracovní v novém roce. A aby k té spokojenosti přispěl i fakt, že žijí právě v Hluboké nad Vltavou nebo v některé z obcí ve správě města.

**Pane místostarosto, děkuji vám za rozhovor.**

*Lucie Burianová*



## MĚSTSKÁ POLICIE

Strážníci městské policie se v minulých měsících mimo pravidelné hlídkové činnosti a běžného řešení přestupků zabývali i těmito událostmi:

- 4x využili služeb p Kössla (odchyt psů, odvoz mrtvé kočky)
- 22.9. odkláněli dopravu z Masarykovy ulice
- 26.9. zaháněli spolu s p. Kösslem skupinku koní z hlavní silnice
- 1.10. 2x řešili s hlídkou PČR napadení na DDC
- 9.10. zjišťovali majitele nezabezpečeného vozidla
- 15.– 16. a 22.– 23. 10. zajišťovali dopravní obsluhu komunálních voleb
- 27.– 30.10. spolu s PČR kontrolovali dopravní situaci a veřejný pořádek během výlovu Munického rybníka
- 5.11. ukončili konflikt dvou mužů u hotelu Závěš
- 19.11. spolu s hlídkou PČR řešili výtržnost ve vozidle MHD a posléze napadení v DDC
- 20.11. zklidňovali hlučnou skupinku mladistvých na Masarykově ulici

## Upozornění!

Upozorňujeme hlubocké občany na osobu bezdomovce pohybujiícího se v poslední době po městě. Ačkoliv nejsou zatím žádné informace, že by byl nebezpečný a fyzicky někoho napadl, je tento muž nepříjemný svým zanedbaným vzhledem (špinavé oblečení, zarostlý obličej) i obtěžujícím chováním.

Je-li pod vlivem návykové látky, může být jeho chování nepředvídatelné. Nejčastěji se pohybuje v blízkosti obchodů (Penny a na Masarykově ulici), kde se zřejmě snaží krást. Často také hrozí rukou směrem k různým objektům (auta, domy, kočárky...). Pokud někoho začne obtěžovat, doporučujeme vůči němu vystupovat rázně – poslat ho pryč a pohrozit zavoláním policie. Pokud neodejde, volejte PČR (158) nebo městskou policii (774 728 009). Dojde-li k fyzickému kontaktu, pro jistotu se co nejdříve umyjte, nevíme, zda není nakažen infekční chorobou (žloutenka apod.). Upozorněte také děti, že se k němu nemají přibližovat.

*Mgr. Karel Hubinger, MP Hluboká nad Vltavou*

## ✧ NAPSALI JSTE NÁM ✧

Vážená redakce,

jsem jihočeský rodák, i když z jiného koutu než je Hluboká, z Jindřichova Hradce. V rodině se tradovalo, že na Hluboké žil a pracoval jako porybný někdy v 19. století nám dnešním již vzdálený příbuzný p. Zevl.

To jen na vysvětlenou, proč mne zaujal v listopadovém čísle Vašeho zpravodaje rozhovor s hlubockým panem farářem P. Halašem, nadepsaný »Ten, který naslouchá zvonům« a vyvolal těchto pár řádek.

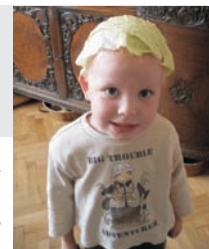
Snad každý máme nějakou svou životní filosofii a své názory. Dovolte mi proto jeden můj vyslovit: Domnívám se, že jihočeská krajina sama o sobě je fenomén obdivovaný návštěvníky a vyhledávaný malíři i uměleckými fotografy. V tom střídání žlutých polí, rybníků, zelených luk a tmavých lesů nejsou dále krajinotvornými prvky jen zámky a vesnická stavení, ale právě i drobné stavby jako kapličky a boží muka. Ty do krajiny svítí při cestách a krajinu i dále od vesnic a městeček tak nějak osvěžují na pohled a polidšťují. Nakonec svědčí i o značné dřívější religiozitě Jihočechů. Viděli jste nějaké kresby Mikoláše Alše s pohledy do naší krajiny, kde by nebyla boží muka, kaplička nebo aspoň křížek u cesty?

Za mého dětství bylo kapliček v krajině daleko víc a procesí jdoucí na pouť postála a pomodlila se u každé, ať byla postavena třeba jako díkuvzdání za boží pomoc při odvrácení něčeho zlého ze života venkovských lidí nebo zase jen jako vzpomínka na nečekaný skon člověka. Domnívám se, že je dobré je obnovovat a udržovat, dokud je co, bez ohledu na to, zda už dnes víme něco o důvodu jejich vzniku nebo známe jejich patrona. Jinak jihočeská krajina něco nenahraditelně ztratí.

*V Praze 15. listopadu 2010*

*Jan Horák*

## Jak se bojuje o místa ve školce aneb kam s ním ?



To, že se babyboom, který v poslední době zasáhl Českou republiku nevyhýbá ani Hluboké, je jasné. Logicky s tím se nabízí otázka, která trápí mnoho rodičů, a tou je nedostatek míst ve školkách. Našemu městu se v minulých letech podařilo získat grant, díky kterému byla zmodernizována jedna z budov školky, a to ta v Záměstí. Že se rekonstrukce povedla a děti navštěvují tuto krásnou školku rády, je bez diskusí, ale k výraznému navýšení počtu míst to nevedlo a problém, zda vaše dítě bude do školky přijato, se řeší stále.

I já jsem se do této situace v letošním roce dostala. Mému synovi budou v jarních měsících 3 roky a já se v tomto období vracím zpět do zaměstnání. Bohužel do školky jsme vzhledem k věku a pro velký počet zájemců přijati nebyli. Situaci jsem po rozhovoru s paní ředitelkou Mgr. Remtovou pochopila, je nutné stanovit určitá kritéria, upřednostnit starší děti pracujících maminek a nepřijímat děti maminek, které budou v letošním roce na mateřské či rodičovské dovolené.

Jenomže situace, která nastala, zdaleka není tak nevinná, jak se mi původně zdálo. K zápisu se kromě poctivých rodičů, kteří se v tomto školním roce do zaměstnání skutečně vrací, dostavili i tací, kteří nemluvili pravdu v souvislosti s nástupem do zaměstnání, či ti, kteří již v době rozhodnutí o přijetí dítěte věděli, že se jejich rodina v nejbližším období rozroste a nastoupí tudíž mateřskou dovolenou. Tuto skutečnost paní ředitelce záměrně nesdělili a tím umožnili přijetí svých potomků, kteří by jinak místo ve školce v letošním roce nezískali a naopak by se dostalo na děti jiné, sice možná o něco mladší, ale takové, jejichž rodiče ono místo opravdu potřebují. V dnešní době si málokterá maminka může dovolit zůstat doma déle než 3 roky a riskovat, že ji zaměstnavatel nemusí vzít zpět, nehledě na to, že jde často i o problém ekonomický. Rodič, který pro své dítě nezajistí mateřskou školu, popř. nemá k ruce zdravé a fungující babičky či jinou formu hlídání, může po skončení rodičovské dovolené zůstat zcela bez příjmu. Myslím, že kromě vzdělávacích cílů má mateřská škola umožnit rodičům (zvláště matkám) návrat do zaměstnání a nikoli usnadňovat jiným maminkám jejich další mateřskou popř. rodičovskou dovolenou.

Jsem tím velmi rozčarována, neboť rodič, který se do zaměstnání skutečně vrací a místo pro své dítě si zaslouží, musí nyní, díky nepoctivosti jiných, řešit onu známou nerudovskou otázku: »Kam s ním?«  
**Mgr. Miroslava Sekyrková, Hluboká nad Vltavou, ilustrační foto**



## Tradiční pečení vánoček v hotelu Závěš!

Rádi bychom vás pozvali na již tradiční  
pečení vánoček. Letos se bude konat **dne**  
**21.12.2010** od 17,00 a 19,00 hodin.

Všechny potřebné informace získáte v recepci hotelu,  
kde se můžete hlásit do 19.12.2010.

Věříme, že spolu strávíme (ostatně jako každý rok)  
hezky a příjemný večer.

*Těší se na vás Hanušovi a zaměstnanci hotelu Závěš.*

Novinka adventní sezóny: **míchané nápoje!**



**Přijďte zkusit, jak chutná dobrá nálada!**

### 3. Bavorovické bezinkobraní

Jak jsme v zářijovém čísle Zpravodaje oznámili, uskutečnilo se dne 8. října 2010 Bavorovické bezinkobraní. Ačkoliv se zdálo, že bude bezinek dost, v mnoha případech byli drobní opořenci rychlejší. Naštěstí loňský rok byl úrodný, natrhali jsme si my a na ptáčky zbylo také dost. K ochutnávce tedy byly připraveny nejen vzorky likérů letošních, ale i vzorky likérů již uleželých. K zakousnutí byly nachystány Bavorovické vdolečky (s bezinkovou marmeládou) a nádivka (sice bez bezinek, ale pro změnu s česnekem). Po označení všech přinesených vzorků mohla začít ochutnávka. Na rozjezd bylo podáváno rozmanité ovoce ze zahrádky (naložené v rumu), následovaly likéry – k ochutnání bylo 8 lahví tentokrát pouze od známých tváří z loňských ročníků. Vdolečky a nádivka se konzumovaly samozřejmě v průběhu celého večera až do vyčerpání zásob.

Stejně jako minulý rok i letos byly lahve i podnosy vyprázdněny, neboť kvalitu našich výrobků jen stěží někdo odolá. A tak pokud jste ještě neměli to potěšení okusit něco z bezinkových produktů nebo naopak Vám »bezinky« zachutnaly, budeme se těšit, že při příštím ročníku Bavorovického bezinkobraní posílíte naše řady i Vy.

*SDH Bavorovice*

Do ticha tajemný zvonek lehounce zazvoní  
... a potom přijede

**Mikuláš s čerty a anděly – na koni...**

JTJ Holiday Horses Club a Koně z Vondrova  
srdečně zvou všechny děti malé i velké na

## TRADIČNÍ MIKULÁŠSKOU BESÍDKU VE DVOŘE VONDROV

dne 4.12.2010 od 16.30 hod. v jízdárně dvora Vondrov.

I letos je připravena bohatá nadílka, příjezd Mikuláše,  
čertů a andělů na koních a chybět nebudou ani oblíbené  
pohádkové postavy, které také přijedou na koních.

A svezení na koních a ponících si budou moci užít i děti...

**Těšíme se na Vás!!**



*Kulturní společnost Alta a divadelní soubor Křížžáci*  
uvádí

## Živý betlém

18. prosince 2010 v 17 hodin

na náměstí Čsl. armády v Hluboké nad Vltavou



**Restaurace KA.PR vás zve na  
LOSOSOVÉ HODY**

(tatarák, carpacio,  
sashimi, marinovaný  
losos, steak...)



**Chystáme na víkend 10.– 12. prosince!!**

■ ■ ■ **Malé hlubocké katastrofy** – se odehrály v listopadu. V Zámosti vypadla elektrika a domácnosti se ponořily do tmy. A někteří si tu nečekanou chvilku příjemně užili. *Byl jsem na rodinné oslavě a svítili jsme si svíčkami a petrolejkou. Bylo to bezva. Vůně petrolejek je něco, co už jsem dlouho necítil. Když rozsvítili, všichni byli otrávení. To říká očividý svědek tmy tmoucí a náš fotograf. A jestli si z nošení vody z cisterny až do kuchyně také někdo vzal dobrý příklad, že za vodu a výhody naší civilizace máme být vděční? Kdoví...*





## Třicet let zastupitelem

Letošní komunální volby na Hluboké měly zajímavou raritu. Jeden ze zastupitelů, opětovně zvolený do zastupitelstva obce, pan Vladimír Salaba, začal již 30 rok své nepřetržité účasti v zastupitelstvu města Hluboká nad Vltavou.

**Být takhle dlouho v komunální politice znamená mít dlouholeté zkušenosti. Jak vidíte komunální politiku na Hluboké?**

Pár dní po komunálních volbách v celé republice, když jsme sledovali tvoření různých koalic na radnicích, v Budějovicích, v Praze... u té opravdu menší komunální politiky malých měst jako je Hluboká, to nevidím tak napínavě. Vždycky po každých volbách si říkám, že by bylo hloupé si hrát na nějakou vysokou politiku, tvářit se jako velký politik...

V tak malých městech jako je naše, je to o něčem jiném. Nekoukám, kdo je z jaké strany, z levice nebo pravice, pokud někdo něco navrhuje, přemýšlím, jestli je to opravdu potřeba. Takže se domluvíme, jak je na tom rozpočet a jestli se má udělat nový chodník, nebo opravit vodovod. Myslím, že každý z hlubockých zastupitelů se na to dívá z pohledu, co je dobré pro město. V tomhle, myslím, už hlubocké zastupitelstvo hodně let táhne za jeden provaz.

**Vzpomenete si, kolik vám bylo let, když jste poprvé kandidoval?**

Pětadvacet. Bylo to před 30 lety, v roce 1980.

**A co vás k tomu tehdy vedlo?**

Tenkrát jsem byl osloven tehdejší Národní Frontou. A i když jsem byl bezpartijní, tak jsem tak začínal a až do roku 1989 jsem bezpartijní zůstal. V roce 89 jsem vstoupil do KSČ.

**V roce, kdy padl komunismus v Čechách?**

To bylo v dubnu toho roku, kdy jsem se stal členem KSČ. Dneska to těžko někomu vysvětlíte. Já tehdy dělal v Týně nad Vltavou v Telecomu, byl jsem dost činný v odborech, já byl totiž odjakživa takový ten typ, co remcal a dost se za ostatní bral, když byl nějaký problém, a kolegové mě za sebe vždycky nastrkovali k vyřizování různých záležitostí. Samozřejmě jsem dostával nabídku ke vstupu do strany od svých 19 let, ale odolával jsem.

Až když jsme o tom debatovali a kolegové v práci říkali, že když už jsem takový bojovník, tak že kdybych byl ve straně, měly by ty moje akce větší účinnost, nějaké změny se už dějí, že to třeba půjde líp... A tak jsem se stal komunistou. A po revoluci, když se začalo ustavovat Občanské fórum a do Týna přišel do zaměstnání dálnopis, kde si žádali vyslat na vedení našeho podniku, tehdejších Spojů, na ustavující schůzi OF do Budějovic, člověka, ke kterému mají lidi absolutní důvěru – tak zase lidi od nás přišli za mnou a poslali tam mě, s tím, že prostě ke mně tu důvěru mají. Říkal jsem jim, vy jste se zbláznili, já – čerstvý komunist – a já mám za vás jít do Občanského fóra! Ale trvali na tom, tak jsem jel.

**Vy jste hned po revoluci nepoložil legitimaci, tak jako spousta jiných?**

Hned ne. Členem strany jsem zůstal ale jen rok, od dubna do dubna, protože když jsem v těch revolučních dnech přijel na podnik na první shromáždění a tam dva takoví ti bývalí nejvyšší přemlouváči, kteří lidem říkali, aby vstoupili do strany, jinak že se jim děti nedostanou na školy – právě ti tam na dvoře stáli s transparentem: *KSČ mimo zákon*. Tak jsem si řekl, pánové, tak s vámi já se do holportu nedám. A tak jsem z KSČ vystoupil a po roce a kousek na Hluboké zakládal *Stranu demokratické*



dipl. um. Petr Píša



Zdeněk Čmejtek



Miroslav Dvořák



Vladimír Salaba



Mgr. Lenka Dvořáková



Karel Vácha



MUDr. Jan Reban



Jiří Karvát



Bc. David Šťastný



Aleš Raus



Ing. Jan Zasadil



MUDr. Ladislav Pešíl



Jiří Prokeš



Bc. Jan Šindelář



Václav Irovský



Ing. Pavel Dlouhý



František Jozsa



Mgr. Ing. Lubor Bartoň



MUDr. František Toušek



Jiří Šlepička



Ing. Tomáš Jirsa

## ZASTUPITELSTVO MĚSTA Hluboká nad Vltavou

levice. Na Hluboké s panem Kuthanem jsme SDL založili a dokonce v těch letech jsem za tuhle stranu kandidoval i do parlamentu a byl jsem na 6. místě kandidátky. Byl jsem na sjezdu SDL v Praze, kde jsem měl tehdy velmi vášnivý rozhovor s panem Dolejšem z KSČM, on tam byl pozván jako host. Byl jsem pro změnu názvu komunistické strany, tehdy probíhala obrovská debata ohledně změny názvu a distancování se od komunistické minulosti a myslím si dodnes, že pokud se nedistancují od určitých záležitostí, vždycky jim tam budou vadit 50. léta a jiné věci.

Jenže v té době vznikl taky Levý blok. A oni usoudili, že SDL a Levý blok by se měli spojit, aby se levice netříštila – a já právě na tom sjezdu jsem se rozhodl, že končím, vystoupím ze všech stran a ukončím veškerá členství. Co chcete nabízet, když všechno už tady bylo, říkal jsem si, reálný socialismus, socialismus s lidskou tvář, teď demokratický socialismus – s tímhle názvem to nemá přece žádný smysl – a do čela byl tehdy zvolen Vasil Mohorita. Bývalý svazák a tehdy v té době velký podnikatel. I když jsem ho jako člověka osobně neznal, ty vazby mi tam vadily a já zkrátka skončil se všemi stranami, rozpustili jsme SDL na Hluboké.

### ***Jenže vy za KSČM kandidujete?***

Když přišly volby, místní KSČM na Hluboké mě oslovilo, jestli bych za ně – i jako bezpartijní – nekandidoval. Já osobně si myslím: Kdo tam dneska zůstal? Obyčejný lidi, staršího věku – a i když pár mladších také – většinou to jsou lidi, kteří z toho předtím nikdy moc neměli. Ti bývalí funkcionáři a jiní, ti už dávno odešli do jiných sfér, převlekli kabáty. A když mi dají důvěru a chtějí, abych je zastupoval, proč ne? Neměl jsem žádný psychický blok, proč bych je zastupovat neměl. I když moje matka byla v roce 1976 odsouzená za urážku strany a socialistického zřízení.

A i když jsem v té době dostal i jiné nabídky, od ODS a jiných stran, zůstal jsem věrný hlubockým komunistům a každé volby kandiduji za místní KSČM, jako kandidát bez politické příslušnosti, jako naprosto neutrální člen.

***V malém městě zná každý každého, takže vy asi dobře znáte lidi, za které kandidujete. Ale naplňujete i nějaké cíle jejich strany?*** Já si už tehdy vymínil, že nebudu podléhat jejich usnesením, které ve straně přijmou. Já budu hlasovat a jednat podle svého svědomí a vědomí, tak jak momentálně cítím, že je správně. Jednou za rok zajdu na jejich schůzi, abych jim pověděl, co se děje na Hluboké, co se chystá, to považuji za slušnost.

***A jak vnímáte rozdíl, kdy jste fungoval v komunální politice před listopadem a jak dnes?***

Já byl vždycky spíš ten, který šel proti proudu. Na tehdejších zasedáních městského výboru jsem si tehdy taky vždycky řekl svoje. Tenkrát se nedalo moc debatovat, ovšem dneska je zase daná v zastupitelstvu většina hlasů jedné strany, takže bych taky asi neprozradil.

Nicméně dnes máte kamarády ve všech těch stranách a nerozlišujete je podle stranické příslušnosti. Pokud se jedná o různé prodeje majetku města, tak jsem spíš rezervovaný. Jinak je pravda, že ty roky po revoluci se to na Hluboké vede podle mého názoru docela rozumně, takže nemám, proti čemu bych zásadně protestoval.

I když se po volbách objeví noví zastupitelé, někdy úplní nováčci, tak snad zatím pokaždé tady vznikl takový dělný spolupracující kolektiv s minimem nějakých excesů. Stejně si myslím, že je pěkné být zastupitelem v obci, kde to celkem klapě, není velká nezaměstnanost, město vzkvétá a pracujete pro lidi, které znáte. V novém zastupitelstvu máme tentokrát tři doktory, je tam jen jediná žena – škoda, taková skoro čistě pánská společnost není ideální. Ale horší bylo, když jsem byl jednou v zastupitelstvu, kde nebyl jediný kuřák! Zastupitelstvo mělo přestávku, já si chtěl zakouřit a neměl jsem zapalovač – a neměl ho nikdo z 20 ostatních nekuřáků.

***Být zastupitelem znamená, že se na vás lidi obracují, žádají o něco, radí se, mluví vám do toho, říkají, co se jim nelíbí?***

To je právě to, co mi občas vadí. Každé zastupitelstvo je ze zákona veřejné. Ale nikdo z občanů tam nepříjde! Maximálně ti, kdo chtějí koupit pozemek, se přijdou podívat, kdo jak hlasuje. Jinak nikdy nikdo. A pak lidi říkají: Vy jste to odhlasovali!!! A já říkám, kdo my, byl ses tam podívat? Kdo byl pro, kdo ne, kdo se zdržel? Nebyl. Tak co povídáš, já byl proti! Neexistuje tajné zastupitelstvo, v závažných případech se i zapisuje, kdo jak hlasoval. Ale za všechna ta léta můžu říct, že zkrátka lidi remcají, až když je po všem. Po jednání je totiž prostor pro poznámky i slovo pro občany, čas na dotazy – a ze zákona je dané, že jim bude odpovězeno, buď hned na místě, nebo písemně.

Příklad: stavba nebo nestavba u kostela. Kolik let se o tom debatovalo, kolik let to viselo na nástěnkách, kolik let se psalo: přijďte říct svůj názor na stavbu. Na žádné zastupitelstvo s tímto bodem nikdo nepřišel. Mohlo se to koupit za 20 milionů, nekoupilo. A když se to prodalo, zbořilo a otevřel se ten prostor, pak už to kupovat za 70 milionů – no, já nevím! Pak se teprve podepisovala petice a podle mého s křížkem po funuse byli někteří občané uvědomělí. Ale já si nedovedu představit, aby město prodalo veškerý svůj majetek, pozemky a lesy, zbavilo se všeho a zvedlo daně a platilo se. To už člověk musí být trochu hospodář. Něco jiného je krásný pohled a něco jiného je si ho zaplatit – já bych prostě nechtěl být účasten toho, že se město zadluží.

Město jako Hluboká musí vzkvétat a ne se zadlužovat. Určitě se nám zastupitelům líp žije s myšlenkou, že se hospodáři s vyrovnaným rozpočtem, nikdy se nešlo do nějakého extrému, vždycky, když se v rozpočtu někde ubralo, tak už byly nějaké peníze v očekávání a podobně. Proto bych se nerad účastnil nějakého zadlužování, protože nikdy nevíte, co se může stát.

### ***Které chvíle vám za těch 30 let připadaly krizové?***

Jeden z takových oříšků byl určitě právě prostor kolem kostela. Pro mě osobně byl oříšek, když se prodal Štekl a jednalo se, kam investovat peníze. Já tehdy navrhoval, aby se postavily aspoň dva nové bytové domy s byty pro mladé hlubocké občany. Aby tam mladí mohli nějak začít. Tenkrát mi bylo řečeno, že mám pořád socialistický myšlení, dostal jsem za uši. Neprosadil jsem to, stavěl se zimní stadion a část šla i na domov duchodců.

Svým způsobem byl problém golfové hřiště, bylo dost lidí, kteří proti tomu byli. Bývalo krásný, když se tam člověk šel ráno projít a viděl srnky, jak se pasou, nádherný kus území, dalo se tam lehnout s knížkou – a pak ta představa, že to bude se zakázaným vstupem, taky to pro mě byl problém a dost dlouho jsem byl proti. Ale jak se říká, hlavou zeď neprorazíš a dneska už golf k Hluboké patří.

Trochu mě mrzí mezinárodní škola na druhém vrchu proti zámku a to, že vlastně pořád není dostavěná, tenkrát jsem si říkal, že mohla stát kdekoli jinde než na tomhle místě.

Panorama, která vznikla jako premiérové kino, to bylo dobře, já myslím, že Hluboká si kino zaslouží a vždycky tady bylo. A prodej parcel celé strany domů na Masarykově, s tím jsem problém neměl.

***Nejhezčí pocit zastupitele?*** Hezký pocit je to právě po volbách, kdy zjistíte, že lidi vám natolik důvěřují, že vám ten hlas hodí. Těch hlasů jsem měl vždycky dost, až mě to překvapuje, už jsem si říkal, vždyť já těm lidem musím být protivný už jenom proto, že jsem tam tolik let. Mám vlastně pořád přibližně stejný počet hlasů. Člověk je přece jen tvor ješitný, já taky, nerad bych se dožil toho, že nedostanu žádné hlasy. Ale vždycky jsem se nechal ukecat, šel a kandidoval a zatím to vždycky takhle dopadlo. Takže to je hezký pocit. A pak přece jen, když za vámi někdo přijde a vy můžete jeho názor nebo pocit někam donést, vyjádřit, odůvodnit, když o tom můžete svobodně promluvit, aniž by vám něco hrozilo, tak to je taky dobře. I když třeba neuspěju, ale už jen ten pocit, že o tom je jednáno a můžete nějaké věci přinést na pořad jednání, je pozitivní.

***Máte politiku v rodině?*** Kdysi byla nebožka matka ve straně – vstoupila tam po válce. Jednoho dne vzala knížku, praštila s ní o zem a řekla, já s vámi končím – a pak měla pár let potom problém, že si ještě pustila psu na špacír. Bylo nás šest dětí, dvě holky a čtyři kluci, ale do politiky dělám jenom já.

***Politiku zřejmě musí dělat někdo, kdo umí zvednout hlas a tlumočit veřejné mínění, nebo se – řečeno básnicky – umět za něco bit.***

Nechápu lidi, a za ta léta jsem některé v zastupitelstvu zažil, že jsem je na žádném jednání neslyšel promluvit, za celý čtyři roky neřekli nic. Já ani nezaslechl, jaký mají tón hlasu. Myslím si, že když už tam přišli, tak by měli chtít něčeho dosáhnout a měli by pro to tedy něco dělat.

***Myslíte, že už to v politice doklepete jako nestraník?***

Do žádné strany vstupovat nehodlám. Nejradši bych si odkroutil ještě tyhle čtyři roky a pak už nechal prostor dalším, mladším. Hodně kolegů v práci i v tom zastupitelstvu mi řeklo, že jsem v mnohém naivní – no, nevím, možná... Vždycky jsem se držel dál od toho, abych někoho osobně napadal, názory můžou být různé, diskutovat můžeme v klidu a není za tím nic osobního. Buď ty lidi znám a vím, že si moji kritiku nezaslouží a když je neznám, tím spíš se zdržím nějakých osobních invektiv..

Chtěl bych poděkovat všem, co mi hlas dali a pro Hlubokou bych chtěl ještě udělat něco, aby to bylo dobře. Pro mladé Hlubočáky, aby tady pro ně bylo snadnější začít život, nějaké rozjezdové byty... Já vím, že se aspoň postavily byty v Lesní ulici, ale parcely jsou na Hluboké příliš drahé a mladí odcházejí pryč a staví v Homolích, Litvínovicích, zkrátka rodilí Hlubočáci odcházejí ze svého města. A přicházejí lidi, kteří na ty parcely mají, ale myslím si, že to už není pro Hlubokou tak dobře, jako u těch, co tu vyrůstali od dětství.

***A jak jste těch 30 let v politice oslavil?***

Hned v pondělí po volbách mi volali kamarádi, že nutně musím přijít k Podlešákům. A když jsem dorazil, na dveřích hospody visel nápis: **Dnes 18. 10 v 18 hodin povolení posezení s kytarou pro zastupitele pana Salabu. Blahopřejeme!** A pod tím nakreslené sluníčko. Dostal jsem dvě flašky bublinek, sice mě to stálo o hodně víc, ale tak to má být. Hrál country kapela Patrola, a bral jsem to od svých voličů i nevoličů jako hezké gesto. Tak jsme si zazpívali, já zaplatil nějakého fitřánka a ještě si vytleskali projev, projev!

**Text: redakce, foto: Jan Pírgl**



## Co o nás možná nevíte aneb Senior klub města Hluboká nad Vltavou se představuje

Jedná se o dobrovolné sdružení seniorů, jehož kořeny sahají až do roku 1956. Snahou bylo pomáhat tělesně postiženým ve spolupráci s okresním výborem Svazu invalidů v Českých Budějovicích. Od roku 1968 byli senioři již organizováni pod Sdružením zdravotně postižených v České republice. V březnu 2001 byl založen »Klub důchodců města Hluboká nad Vltavou« a v dubnu 2001 požádáno o vymazání z centrální evidence Sdružení zdravotně postižených v ČR. V lednu 2010 došlo se souhlasem většiny členů klubu ke změně názvu na »Senior klub města Hluboká nad Vltavou«.

Předsedové tohoto sdružení tak, jak šli chronologicky za sebou:  
■ 1956 až 1968 Vojtěch Šetka ■ 1968 až 1974 Jaroslav Čermín  
■ 1974 až 1990 Věra Miškovská ■ 1990 až 2001 JUDr. Věnceslav Černý ■ 2001 až 2009 Jarmila Stukbauerová ■ 2009 až dosud ing. Marie Hanušová. K dnešnímu dni má Senior klub města Hluboká nad Vltavou 154 členů

### Garanti a organizátoři následujících aktivit Senior klubu:

*zájezdová činnost:* ing. Josef Jirátko a ing. Marie Hanušová

*představení Jihočeského divadla:* Věra Zedníková

*pořad »Křeslo pro hosta«, kurzy, svátek matek:* ing. Marie Hanušová. Na všech výše uvedených aktivitách se podílejí naše úsekářky ve složení: Božena Buriánová, Marie Jirátková, Irena Krejcarová, Marie Kriegerlová, Miloslava Novotná, Marie Rumlová, Hana Salónová a Václava Papoušková.

*pořad »Cestujeme po světě«:* Jiřina Stráská

*kronikářka:* Božena Jakubcová

*rehabilitační cvičení:* Marie Janoušová

*finanční záležitosti:* Věra Zedníková

*příprava pohoštění na akce:* ing. Marie Hanušová, Marta Brašničková, Miluše Nováková, Věra Zedníková

### Přehled uskutečněných akcí v roce 2009 a 2010:

7. 2. 2009 – členská schůze v Parkhotelu  
2. 4. 2009 – pořad »Křeslo pro hosta« s paní Ludmilou Dominovou na téma Velikonoční svátky a techniky malování kraslic  
24. 4. 2009 – zájezd: Příbram – Hornické muzeum, Svátá Hora  
6. 5. 2009 – oslava dne svátku matek v kině Panorama, kulturní vložku připravila paní učitelka Martinová se žáky Základní školy Hluboká nad Vltavou, pohoštění a volná zábava  
28. 5. 2009 – zájezd: Praha – Zámecké zahrady a Botanická zahrada v Tróji  
2. 6. 2009 – zájezd: zámek Kratochvíle a poutní místo Lomec  
10. 6. 2009 – pořad »Křeslo pro hosta« se starostou a senátorem panem ing. Tomášem Jirsou na téma: ratifikace Lisabonské smlouvy, zavedení Eura a výstavba RRC centra  
21. 6. 2009 – Jarní koncert Ženského pěveckého sboru Záviš v kostele Sv. Jana Nepomuckého  
15.10.2009 – zájezd na Šumavu po trase Kašperské Hory – informační centrum, Stachy a dále Šumavou do Vyššího Brodu – prohlídka kláštera  
20.10.2009 – zájezd opět na Šumavu pro méně chodící po trase Horní Planá – muzeum, Kvilda, Javorník a přes Vimperk domů  
1. 11.2009 – od listopadu 2009 do března 2010 probíhaly pro členy klubu v městské knihovně »Kurzy počítačové gramotnosti« pod vedením ing. Marie Hanušové, Miluše Novákové a Věry Zedníkové  
19.11.2009 – pořad »Křeslo pro hosta« s MUDr. Alenou Váchovou na téma diabetes, její příčiny, prevence a léčba  
28.11.2009 – zájezd do rakouské Weitry: návštěva soukromého zámku, který je tento den vyhrazen atmosféře adventu, rovněž tak městečko  
5. 2.2010 – členská schůze v Parkhotelu  
2. 3. 2010 – od března každé úterý od 16. 00 hod. probíhá pro členy klubu v tělocvičně základní školy rehabilitační cvičení pod vedením paní Marie Janoušové – rehabilitační pracovnice  
15. 3. 2010 – pořad »Křeslo pro hosta« s paní Marií Krejcarovou u příležitosti března, měsíce knihy v městské knihovně. Téma: seznámení se s provozem, zajímavými tituly a poslechem novely Jeana Giona »Jak jsem sázal stromy«

7. 4. 2010 – pořad »Křeslo pro hosta s legendami Jihočeského divadla paní Hanou Bauerovou a Josefem Bulíkem, kteří nám přiblížili svá herecká léta

12. 4.2010 – exkurze do Informačního centra JE Temelín s programem: seznámení se s provozem, prezentace zástupce JETE, prohlídka expozic a modelů, občerstvení

30. 4.2010 – divadelní představení »Ptáčník« v Jihočeském divadle

27. 4.2010 – zájezd na Chodsko: Domažlice – muzeum, dále projížďka Trhanov, Klenčí, Postřekov, Výhledy, pomník J. Š. Baara

6. 5.2010 – oslava dne svátku matek v zasedací místnosti Městského úřadu v Hluboké nad Vlt. s hostem panem starostou ing. Tomášem Jirsou a kulturním programem klavírního virtuóza pana Sergeye Perepeliatnyka, pohoštění a volná zábava

25.5.2010 – zájezd: Průhonický park a návštěva muzea Josefa Lady v Hrusicích

24. 6.2010 – zájezd Vysočina : skanzen Veselý Kopec, kostel Zelená Hora

6. 9. 2010 – koncert pěveckého sboru z partnerského města Bela Crkva – Srbsko v kostele Sv. Jana Nepomuckého v Hluboké nad Vlt.

23. 9.2010 – zájezd do české Kanady: z Jindřichova Hradce do Nové Bystřice úzkokolejkou, následně hrad Landštejn a projížďka českou Kanadou

4.10.2010 – ve dnech 4.,6., 8., a 11. 10. 2010 návštěva RRC v Hluboké nad Vlt., bazén, sauny

26.10.2010 – zájezd Šumava: trasa Železná Ruda – muzeum, Srní – pěší túra k Hauswaldské kapli, dále Šumavou přes Lenoru a Volary domů

11.11.2010 – od tohoto data se překládá rehabilitační cvičení z úterý na čtvrtky

23.11.2010 – návštěva opery »Čarostřelec« v podání herců Jihočeského divadla

26.11.2010 – pro méně chodící projížďka Starou oborou v Hluboké nad Vlt. za účasti a výkladu pana oborníka. Prohlídka i nově rekonstruované kapličky.

14.12.2010 – zájezd na vánoční trhy do Pasova

A nyní pořad **Cestujeme po světě** pod vedením paní Jiřiny Stráské.

Tento pořad probíhá převážně každou druhou středu v měsíci v zasedací místnosti městského úřadu. Je otevřený, přístupný i ostatní veřejnosti. Přehled zemí, které nám lidé, kteří tyto země navštívili, přiblížili:

### Rok 2009

leden **Skotsko** – Martina Čejdíková, únor **Mongolsko** – Jiří Vlach, březen **Korsika** – ing. Josef Jirátko, duben **Kostarika** – ing. Karel Novotný, květen **Syrie** – Marie Mašková, červen **Belize** – Jaroslava Kubešová, září **Dánsko** – Jitka Bezděková, říjen **Albánie, Černá Hora** – ing. Josef Jirátko, prosinec **Izrael** – Marie Mašková,

### Rok 2010

leden **Kapské Město** – Michal Hovorka, únor **Himaláje** – ing. Dvořáková a paní Tesařová, březen **Nový Zéland** – M. Johnson USA, duben **Peru, Bolívie** – Mgr. Pavel Šíp, květen **Indie** – Eva Svobodová / Holá, červen **Brazílie** – Mgr. Pavel Šíp, září **Kalifornie** – Jaroslava Kubešová, říjen **Švýcarsko** – ing. Jan Pirgl, listopad **Maroko** – Mgr. Martin Slaba

Na závěr bych chtěla poděkovat všem, kteří se na činnosti klubu spolupodílejí. Rovněž bych chtěla poděkovat Městskému úřadu v Hluboké nad Vltavou za finanční podporu a vstřícnost, neboť bez ní by se celá řada akcí nemohla uskutečnit.

*za Senior klub města Hluboká nad Vltavou,  
ing. Marie Hanušová, předsedkyně*



## Vážení spoluobčané, osadníci

Chci se v tomto článku zpětně poohlédnout za uplynulými roky, od samotného počátku založení osadních výborů při Městském zastupitelstvu v Hluboké nad Vltavou.

Byl to právě rok 2004, kdy se zvolily ve všech 8 obcích spadajících pod město Hluboká, osadní výbory. Tehdy bylo zastupiteli navrženo, aby obec Poněšice, Kostelec, Lišnice a Hroznějovice tvořily jeden OV se sídlem v Kostelci. Ale my Poněšičtí jsme s tímto návrhem nesouhlasili z důvodů případného dělení se o finance a vůbec správu té či oné obce. A tak jsme si v Poněšicích zvolili svůj 5 členný OV a po nás pak postupně následovaly i tyto zmíněné obce.

Ale vraťme se k tomu, co se nám v Poněšicích od té doby vše podařilo zrealizovat. Nechci opomenout ani dobu ještě před ustavením OV, kdy obec zastupovali členové Komise pro obec. Za Poněšice to byl p. Novotný s panem Lexou a později, když pan Lexa onemocněl, jej vystřídal pan Havlíček. Právě v této době, konkrétně v r. 1991 se zasadili o přebudování obecní kovářny, která už několik let neplnila svou profesní funkci, na společenskou místnost.

Nebylo se totiž kde scházet, protože hospoda u Korbělů byla i se sálem léta uzavřená. Lidé v obci se pustili svépomocí do rekonstrukce a s materiální pomocí města Hluboká dokázali během 4 – 5 měsíců kovářnu přebudovat. Začalo se koncem března 1992 a koncem července už bylo slavnostní otevření. A tak od té doby máme kde schůzovat a kde se bavit. A že už tam proběhla nějaká ta stovka různých akcí včetně jubilejních oslav. To vše má pan Novotný zaznamenáno v Kronice.

V dalších letech se postupně doplňovaly lavičky na náves. Každým druhým rokem se čistila požární nádrž pomocí Kosteleckých hasičů. V roce 1998 bylo pořízeno z části bývalé požární zbrojnice sociální zařízení ke kovárně a také opravena kaplička včetně nové střechy. V roce 2002 bylo provedeno nové zastřešení kovářny. V dalším roce 2003 jsme svépomocí vydláždili terasu před kovářnou včetně dodání laviček, za což patří dík řediteli PMH panu Rausovi.

V témže roce byla provedena nová kanalizační vpust' propadlé cesty za vsí směrem k myslivně. V roce 2004 pak proběhly v první polovině roku již zmiňované volby do OV. Pak už se o chod obce musel starat zvolený OV. Ale pokračovalo se v akcích dál. Ještě téhož roku jsme osadili podél hlavní silnice v obci rygoláky v délce asi 36 bm. Byla opravena propadlá kanalizace proti bývalé hospodě u Korbělů a podél silnice levá strana proti Marhounů stavení, což provedla firma Klabouch a syn. Také jsme tentýž rok nechali pročistit Správou údržby silnic některé úseky zanesené kanalizací. V roce 2005 jsme pořídili nový bar i s policemi, dále nové okapové svody na Kovárně, včetně obílení fasády. Opravili jsme svépomocí a vybilili autobusovou zastávku. Ještě týž rok se nám podařilo ve spolupráci s městem Hluboká a jeho finanční podporou položit asfaltový koberec na obecní komunikaci od kovářny nahoru k Šimům a směrem dolů k lihovaru. V roce 2006 byla realizována Správou a údržbou silnic spolu s firmou Swietelsky, zpevnění a pokládka asfaltového koberce na hlavní silnici III. třídy z Hluboké nad Vltavou až



k Lišnické křižovatce. Po dokončení bylo s prováděcí firmou a městem dohodnuto, že se provede i pokládka asfaltového koberce na Poněšické návsi a komunikaci kolem kovářny.

Z našeho rozpočtu jsme se podíleli částkou 60 tisíc, zbytek 100 tisíc dofinancovalo město. Ještě byly doasfaltovány 3 nájezdy k vratům a část před autobusovou zastávkou.

Téhož roku na podzim proběhly komunální volby do zastupitelstva a OV. V Poněšicích došlo pouze k obměně 1 člena. V roce 2007 jsme pokračovali s dalšími akcemi. Protože se blížily oslavy 600. letého výročí od první zmínky o obci (1407), na které byli pozváni všichni rodáci, přátelé obce včetně VIP hostů, náš OV vehementně usiloval, aby byla dokončena pokládka asfaltového koberce na komunikaci směrem k myslivně ještě před oslavami výročí obce, neboť byla v té době v katastrofálním stavu a dělala by nám při oslavách ostudu. Zvlášť když jsme měli pěkně vyasfaltovanou náves, na které se pak 11. srpna oslavy konaly. S pochopením zastupitelů a rady města včetně starosty Tomáše Jirsy se cesta včas realizovala. V tomto směru je na místě poděkovat radě města, zastupitelům, že Poněšice jak finančně, tak i materiálně podpořili a že se naše obec nemusí stydět za to, jak dnes vypadá a snad do budoucna vypadat bude.

V roce 2008 jsme si dali za úkol pořídit nová vrata k bývalé hasičárně. Omladina z ní chce mít ještě do konce roku 2010 klubovnu. V témže roce, II. pololetí 2008 jsme započali s plánovaným chodníčkem. Rozpočet činil skoro 90 tisíc korun. Náš přidělený rozpočet od města Hluboká na to nestačil, a tak jsme se rozhodli akci provést svépomocí, což se za odborného dozoru podařilo. V roce 2009 na jaře jsme jej dokončili a pořídili jej za 45 tisíc korun, což byla platba pouze za materiál a jeho dovoz. Takže jsme městu ušetřili tutéž částku.

Loňského roku 2009 jsme také pořídili mobilní přístřešek 6x3 m před kovářnu s využitím při kulturních akcích jako např. *Poněšický košť*, který se od oslav v roce 2007 stal každoroční tradicí. Co se týče kulturních akcí vůbec, od založení OV se tu každoročně konají: Poněšické plesy na AMU v zimě, v březnu MDŽ v kovárně, 30. dubna slavnostní stavení májky a pálení čarodějnic, přivítání vitínských turistů, v květnu vítáme inženýry jaderné fyziky u nás v kovárně, v červnu pořádáme sportovní turnaj ve stolním tenise.

V letních měsících Dětský den a již zmíněný Poněšický košť, srpnovou Svatováňneckou pout' a pout'ový turnaj ve fotbale, v září oplácíme Vitínským pochodem Vitína a držíme pravidelné svatováclavské posezení v kovárně. V říjnu zase posvícenské posezení, k 17. listopadu pořádáme lampiónový průvod. Prosinec zakončujeme rozsvícením vánočního stromčku a Silvestrem, kdy vítáme nový rok malým ohňostrojem.

Samozřejmě celoročně nezapomínáme ani na poněšické jubilanty. A tak si myslím, že poněšický osadní výbor za těch šest let, co existuje, na vavřínech neusnul a že se poněšickým za tu dobu něco podařilo udělat. Protože v říjnu proběhly komunální volby, přeji nově zvolenému OV v Poněšicích, aby se mu dařilo i v příštím volebním období 2010 – 2014.

*Josef Havlíček, foto Jan Pirgl*

■ **Velmi pěkný RD v klidné části Borovan**, 5 minut do centra a na autobusové nádraží. Vzdálenost od ČB: autem 10 minut, autobusem 25 minut. Pozemek: 560 m<sup>2</sup>, plocha přízemí: 100 m<sup>2</sup>. Dům má moderní kompozici bytového prostoru.

V domě se nachází kuchyň s jídelnou, velký obývací pokoj, pracovní prostory, ložnice, pokojík, prostorná koupelna s rohovou vanou, WC. Dominantou domu jsou krbová kamna (bez obložení) a velká podkrovní knihovna. Veškeré vybavení na míru od truhláře. Ve sklepě je technická místnost s plynovým kotlem, prádelna a dvě komory. Sklep skýtá velké úložné prostory. U domu stojí dvojgaráž s vraty na dálkové ovládání a dílna. Dům byl postaven v polovině 90. let z tvármic s izolací 6 cm, má plast. okna. Na pozemku se nachází dlážděná terasa a chodník, zbytek je travnatý a je zde i menší zahrada.

**Kontakt: 605 120 741 e-mail: fin-real@fin-real.cz**



■ **Pronajmu byt 3kk,**

Zděný, výtah, v Hluboké nad Vlt.  
Mobil 607 505 205

**POSKYTUJEME PŮJČKY**  
až do 15 000 Kč

pro zaměstnané, starobní důchodce,  
invalidní důchodce a ženy na MD.

**TEL. 724 581 907**

## Zmizelý reliéf a osel za humny

Na jaře jsme si povídali s výtvarníkem Tomášem Prolem, který před 23 lety na budovu Jednoty v Hluboké nad Vltavou navrhl a instaloval umělecký keramický reliéf. Jak všichni víme, původní budova Jednoty je v nenávratnu a vedle kostela roste nový dům. Nicméně těsně před demolicí byl na popud starosty Hluboké reliéf ze zdi snesen, prozatímně uložen a město Hluboká po dohodě s Jednotou uvažovalo o jeho přenesení na jinou hlubockou budovu. Nicméně k tomu už nedošlo.

Právoplatný majitel, Jednota, se rozhodl umístit reliéf na své budově v Českých Budějovicích v Lidické ulici, kousek za vlečkou do Papíren. Takže, jestli se někdo z hlubockých občanů v těchto místech ocitne a keramická výzdoba stěny mu bude připadat povědomá – vzpomeňte si, odkud ji znáte.

Sochař Tomáš Proll tak v jednom roce své dílo sundal, zrekonstruoval a znovu instaloval – pro stejného majitele, ale na jiné budově v jiném městě. Prostě časy se mění – a my s nimi. Tomáš Proll rekonstruoval sám sebe, a to se každému umělci za jeho života nepodaří! Myslím ale, že emoce spojené s uměleckými díly zůstávají a lidé si přejí, aby je obklopovaly věci, které se jim líbily a se kterými mají spojené vzpomínky. Proto se na Hluboké například restaurovala jiná plastika od jiného autora, ještě starší, z 50. – 60. let Jaro – Léto – Podzim – Zima... Ale reliéf Tomáše Prolla s názvem »Jihočeské nokturmo« už nikdy na Hluboké nepotkáme...

***O tom, že vám udělalo radost, že vaše dílo bylo zachráněno, jsme už mluvili na jaře.***

Pohled okolí to vnímal tak, že by se mělo zachovat, a to mně těší – nebylo zničeno, pokračuje dál. Vztah k věcem kolem nás je daný už třeba tím, že máme rodiče a pak děti, jsme nějak rozkročení v čase, a to že náš otec nebo dědeček někde na Hluboké nebo v Budějovicích nebo v jakémkoli jiném místě něco vytvořil, něco postavil, někde pracoval a kolem své práce vodil své dítě nebo vnuka za ruku – to nás určitým způsobem naplňuje, udržuje pocit sounáležitosti s místem, ve kterém žijeme...

***Sympatické je, že záchrana a nové instalování vašeho díla proběhlo vlastně během půl roku. Pamatujeme doby, kdy sochy a busty mizely z očí na celá desetiletí...***

Pravda, zrovna před naším rozhovorem jsem měl schůzku u sochy biskupa Jana Valeriána Jirsíka, jeho původní bronzová socha musela z Budějovic zmizet. Byla odstraněna a roztavena Němci a vrátila se až po revoluci. Naštěstí zůstal sádrový model, takže socha se mohla znovu realizovat.

V mém případě je to ovšem prozaičtější. Zůstalo stejné dílo, pod původním názvem, jen jsem trochu na rozpacích, protože budu muset ve svých odkazech na své realizace vymazat existenci tohoto díla na Hluboké. A napsat, že bylo sejmuto, restaurováno, znovu instalováno a uvést nové místo, kde se nachází.

***Především to asi byla dost náročná práce, reliéf rekonstruovat.***

To je pravda. Nejdřív bylo potřeba jednotlivé kachle sundat ze zdi, převést je k sobě do ateliéru, složit do původního tvaru, zjistit, co je kde špatně, zdokumentovat... Skoro všechny byly nějak rozbité nebo uštípnuté, z rubu bylo potřeba očistit betonovou maltu, takže něco se ještě poškodilo při jejím odstraňování, stejně tak bylo třeba odstranit spárovací hmotu ze spár a opět obrousit hrany. Ano, to všechno se muselo fyzicky udělat. Měl jsem pomocníka, ale všechno vám to musí projít rukama. Když byly kachle očištěné, došlo na restaurování, to znamená, udělalo se pár nových kachlí, slepily se poškozené, pojednaly barevným pigmentem, aby nebylo viditelné poškození, a když to

všechno bylo hotové... a bylo to opravdu dost práce – skoro se člověk zamýšlí, jestli by nebylo lepší to nechat být a celé vyrobit znovu.

***A bylo by to jednodušší?***

Už by to nebylo stejné dílo, ale něco jiného. Už se nedostanete ke stejnému materiálu, komplikuje se to tím, že každá hlína je jiná z jiné lokality, jinak upravená. Vytvořit něco úplně nového by trvalo samozřejmě déle. Do toho procesu je nutné započítat, že se to muselo vymyslet, vyprojektovat a od nápadu k realizaci, výběru materiálu, vytvoření a vypálení kachlí, je přece jen o dost delší čas než zabrala rekonstrukce.

***A na čem pracujete dnes? Které město či obec si objednalo umělecké dílo?***

Už asi půl roku se zabývám Úsilným, neboli Oselnem. Tam mají naproti kostelíčku parčík, který je průchozí cestou opticky rozdělen na dvě části a místní mají v plánu udělat v jedné části klidové posezení a v druhé dětské hřiště.

A vymysleli jsme, že v klidové zóně by mohla být kašna s tekoucí vodou, protože on tam existuje místní pramen. Teď už smluvně probíhá návrhová část, udělal jsem modely, sejde se zastupitelstvo a uvidíme, kdy a jak k realizaci dojde. (Viz. foto modelu)

***Tak to nás zajímá, protože tamějšího pana starostu známe, má u nás na Hluboké restauraci. Pověďte...***

Navrhl jsem, aby se vytvořila kašna z bronzu. A protože osel je v obecním znaku a Úsilné si na něj potrpí, tak se pan starosta ptal, zda by mohl být na kašně jako ústřední motiv. A tak na kašně bude stát osel. To proto, že v minulosti se tu choval jako tažné zvíře pro potřeby nedalekých dolů.

Velikost kašny bude relativně komorní, protože prostor kolem není příliš velký. Záměrem je udělat příjemné prostranství s kašnou uprostřed. Takže by vznikl objekt kašny se stojícím stylizovaným oslem nad vodní kruhovou nádrží, ze které by případně voda vytékala směrem do dětského hřiště, ale to je věc dalšího jednání a hlavně finančních možností obce. Voda celé to místo oživí a hlavně pro děti to bude zajímavá atrakce.



Když jsem přišel s tímhle návrhem, zastupitelům se líbil. V Úsilném byli oslověni chování pro práci v nedalekých dolech na stříbro v okolí Rudolfova, které nechal založit císař Rudolf II. Čerpali vodu, točili žentourem, nosili náklad, tak jsem to naznačil v modelu kruhem, na kterém stojí oslík. Po této kruhové desce, žentouru, bude stékat voda do nádrže. Samozřejmě to bude volně přístupné dětem, aby se tam mohli v létě ráchat, schovat se za padající vodou... Součástí kašny pak budou ještě dvě fantazijní potvůrky – pítko, permoníci, duchové nebo polidštěná zvířátka, trochu stroje, co já vím, něco z tajemného světa havířů a štol. Ta zvířátka budou mít na sobě umístěna tlačítka, a když se zmáčknou, začne z nich tryskat voda a začnou hýbat nohama. Rozměrově to vyjde šířkou nádrže do dvou metrů, oslík 1, 5 m a výška zvířátek kolem 70 cm, aby na ně děti dosáhly. Větší to nebude, musíme se rozměrově přizpůsobit velikosti prostoru.

Takže si představuji, že pro děti to bude hrací koutek s vodou, s prostorem pro fantazii, což obojí děti milují, po těch zvířátkách budou moci lézt a oživovat je proudící vodou. Ta voda, která v Úsilném pramení, je vlastně minerální pramen, nicméně i když je pitná, nelze to zcela prokázat, protože v některých částech jsou štoly zavalené a není prokazatelné, že voda se nemůže kontaminovat třeba splašky z polí. Nakonec možná bude kašna napojena na vodovodní řád.

***Krásný nápad! Moc bych za to nedala, že se budou ráchat i dospělí...***

Kašna a voda je fenomén, vždycky byl a kdekoli proudí voda, tam se objeví děti i dospělí. Voda je živěl, který člověk potřebuje ke svému životu. Je tajemná, životodárná, potok, řeka, tůň, moře, fantazie, dálky... Člověk pracuje s vodou v městských aglomeracích od antiky přes renesanci až do současnosti. V arabské architektuře se voda objevuje velmi často, buď v pohybu nebo ve velkých klidných plochách. Příklad za všechny, Tádž Mahál v Indii. Voda vytváří příjemný pocit pohybem, zvukem, osvěžuje vzduch. Práce s vodou mne vždy zajímala a podařilo se mi realizovat několik kašen. Aby to vydrželo lidské zacházení, budou použity materiály bronz a kámen. A pokud by



došlo ještě na další variantu, tak od kašny by běžela voda jakoby potůčkem, schovala se pod cestou a na druhé straně končila menším pítkem na dětském hřišti. Bylo by to jako celek myslím velice příjemné místo. Voda by se tam rozehrála, probíhala stružkami kolem a park by ožil.

#### A jak zvládnete odlít bronz?

To udělá slévárna bronzu. Já udělám hliněný model, který odlíji do sádry a oni podle něho vyrobí pískové formy a vylijí bronzem.

**Ach jo! Taková hezká věc a nebude na Hluboké! Kdy ji v Úsilném postaví?** To záleží na zažádaných dotacích obci, ale zdá se, že by se to mohlo podařit.

Určitě by tyhle možnosti měly obce mít, aby ze svých peněz nebo nějakých přerozdělených financí mohly udělat něco, co potěší a přiláká případné návštěvníky a místním udělá radost. Zvlášť, když to místo je spojeno s tak zajímavou historií a hornickým řemeslem.

Takže tahle práce mě potěšila a s radostí jsem se do ní pustil. A kdyby se to povedlo udělat – i když bohužel patří k životu výtvarníka, že ne každý nápad je realizován – tak by dílo jistě potěšilo hodně dalších lidí.

**Všechna čest tamějšímu zastupitelstvu a starostovi, že přiznávají oslíka jako symbol obce!** Ale proč ne, místní pečou oslí uši, sladké a slané, takže jak vidno stačí malá záminka, která se stane součástí marketingu celé obce. A navíc, já si nemyslím, že by byl osel hloupé zvíře, také v bajkách to spíš vychází tak, že osel je nad věcí a ví své, že bývá za moulou, ale nakonec z toho vychází vítězně.

**A to už vůbec nemluvíme o oblíbeném, ale nedostatkovém modelu »oslíku, ořes se!« Tak se budu těšit, že na nějaké podobné zvíře přijdeme i na Hluboké a zadáme si u vás nové dílo, které už nám z Hluboké nezmiž! Díky za rozhovor.**

Redakce

Více najdete na: [www.proll.wz.cz](http://www.proll.wz.cz)



## OSLÍ UŠI (z Voselna, či Voselské)

– 17.7.2009 byla starostou a zastupitelstvem obce, pod záštitou kronikáře Václava Mrázka vyhlášena v obci soutěž o znovunalezení historické receptury na tradiční voselskou pochoutku, tzv. Oslí uši

– 8.8.2009, u příležitosti I. ročníku fotbalového memoriálu ak. malíře Františka Hrubého (místní rodák) zasedla hodnotící komise (ve složení: ak. mal. Renata Štolbová, Petr Stupka – kuchař, Václav Mrázek – kronikář a knihovník obce, zastupitel obce) a z osmi nalezených receptur a podle nich upečených oslích uší vybírala tu zaručeně pravou tradiční recepturu

– vítězem se staly Oslí uši paní Peterkové Ludmily na bázi zelnákového těsta, druhé místo těsně obsadily Oslí uši paní Kolářové Hany vytvořené ze speciálního perníkového těsta (moderní pojetí – obdélník s ohnutým růžkem) – při svatováclavské pouti 26.9.2009 byly »znovunalezené« Oslí uši pokřtěny, byly předány poháry a diplomy všem soutěžícím a pro všechny návštěvníky byly k dispozici napečené Oslí uši podle obou vítězných

receptur. Vyhlásovatelé soutěže velice překvapila účast, zájem a netrpělivost soutěžících, jak vše dopadne. Osm soutěžících, a byly to jak jednotlivci, tak party, výhradně složené z žen různého věku, prohledávalo půdy, sklepy a staré skříně a truhly, po večerech a nocích pekly a pekly a výsledek se dostavil.

Ač byly vyhlášení vítězové a zůstaly i poražení, všechny zúčastněné ženy odložily nevráživost a společně doladily podle svých zkušeností a především nalezených receptur finální podobu **Voselských Oslích uší** do dvou variant – tvarem jsou stejné jako vítězné, ale jedna varianta se peče ze zelnákového těsta a druhé z

perníkového těsta, dochucení znají pouze samotné účastnice pečení.

Doposud se akterky scházely po domácnostech a pekly k různým příležitostem – Vánoce, Velikonoce, dětské dny radosti, návštěva starosty při prezentaci obce ve Francii, i pro návštěvníky Eliášovy stoly a turisty je vždy několik balíčků k dispozici.

Protože zájem o Uši je obrovský a iniciativa pečících žen (naštěstí) neutuchající, vybavila obec kuchyňku a společenskou místnost obce profesionální horkovzdušnou troubou a dalšími pomůckami, včetně speciálních formiček, tak aby ženy – pekařky – měly možnost se scházet a při té příležitosti společně péci tu znovunalezenou tradiční voselskou pochoutku – Oslí uši.

Dalším krokem, který nás čeká v nejbližší budoucnosti je napečení zásoby na svatováclavskou pouť, která bude letos 25. září, ale především vyřešení parametrů trvanlivosti a skladovatelnosti, atraktivního obalu a hlavně distribuce do alespoň omezené sítě obchodů s místními produkty.

A rádi se budeme ucházet i o získání regionální značky pro tento atraktivní produkt.

Pavel Kašpárek, starosta obce Úsilné

**Poznámka redakce:** Úsilné je zajímavá obec se zpřístupněnou Eliášovou stolou, a má s Hlubokou i něco společného – patřila k hlubockému panství.

V 17. st. prodal nám známý tehdejší majitel, Bartoloměj Marradas, celé panství hraběti Janu Adolfu Schwarzenberkovi. Schwarzenberkové, ač původně německý rod, se sžili s českým národem a v následujících staletích mu prokázali mnohé dobré služby. Za knížete Jana Adolfa ze Schwarzenbergu (do knížecího stavu byl povýšen roku 1671) byl sepsán urbář celého panství včetně hlubockého...

píše se na stránkách obce [www.usilne.cz](http://www.usilne.cz)

## Výdej povolenek ČRS MO Hluboká nad Vltavou v roce 2011 Mánesova 829 Hluboká nad Vltavou – kancelář MO

| Měsíc         | Datum | Den     | Výdejní doba |
|---------------|-------|---------|--------------|
| prosinec 2010 | 15    | středa  | 15 – 17      |
|               | 2     | středa  | 15 – 17      |
|               | 29    | středa  | 15 – 17      |
| leden 2011    | 4     | úterý   | 15 – 18      |
|               | 8     | sobota  | 8 – 11       |
|               | 12    | středa  | 15 – 18      |
|               | 14    | pátek   | 15 – 18      |
|               | 19    | středa  | 15 – 18      |
| únor 2011     | 27    | čtvrtek | 15 – 18      |
|               | 1     | úterý   | 15 – 18      |
|               | 8     | úterý   | 15 – 18      |
|               | 16    | středa  | 15 – 18      |
|               | 23    | středa  | 15 – 18      |

|             |        |          |         |
|-------------|--------|----------|---------|
| březen 2011 | 2      | středa   | 15 – 17 |
|             | 9      | středa   | 15 – 17 |
|             | 17     | čtvrtek  | 15 – 17 |
|             | 30     | středa   | 15 – 17 |
| duben 2011  | 2      | sobota   | 8 – 11  |
|             | 4 – 14 | dovolená | –       |
|             | 18     | pondělí  | 15 – 17 |
|             | 27     | středa   | 15 – 17 |
| květen 2011 | 4      | středa   | 16 – 17 |
|             | 18     | středa   | 16 – 17 |
| červen 2011 | 1      | středa   | 15 – 16 |
|             | 13     | pondělí  | 15 – 16 |

**červenec, srpen, září, říjen:** kdykoliv, po telefonické nebo osobní domluvě na adrese:

Vladimír Peprný, B. Němcové 638, Hluboká /Vlt. nebo tel. 606 410 299

e-mail: [peprny.v@necoss.net](mailto:peprny.v@necoss.net)

**Nezapomeňte! Členská schůze 26. 2. v 9.30 hod. v restauraci U Švejka – Hluboká /Vlt. – náměstí.** Odevzdat vyplněné úložkové listy do 15. 1. 2011. Kancelář MO, nebo poštou! Poplatky za brigády beze změn. Známky dospělí **400**, 16 – 18 let **200**, děti **100**

**Povolenka:** ceny základních: MP 1200 dospělí, 1200 ZTP, 750 mladiství, 1 prut 300 děti do 15 let. Roční: P 1300 dospělí, 1300 ZTP, 850 mladiství, 2 pruty 400 děti do 15 let

Upozornění: slevy na ZTP zrušeny! Platí pouze u povolenek ZTP – P *výbor ZO Hluboká/Vlt.*

## Informace pro všechny rodiče s předškolními dětmi



Mateřské centrum dříve »Andílek« – nyní »Mcentrum«

### BYLO PŘESTĚHOVÁNO

do nové klubovny v suterénu hlubocké sokolovny  
(Sokolská 394, zadní vchod)

Hlavním důvodem přestěhování byl zvyšující se počet členů MC a nedostatečná kapacita prostor v původním klubu v Žižkově ulici. Novinkou je též změna loga, nový e-mail ([mc.hlubokanadvltavou@seznam.cz](mailto:mc.hlubokanadvltavou@seznam.cz)) a nové [www](http://www.mc-hlubokanadvltavou.estranky.cz) stránky [www.mc-hlubokanadvltavou.estranky.cz](http://www.mc-hlubokanadvltavou.estranky.cz)

V současné době navštěvuje MC okolo 40 rodičů, kterým bych chtěla touto cestou poděkovat za přízeň a ochotu věnovat svůj volný čas dětem. Jak je známo, děti se učí nápodobou. Dobrý rodičovský vzor je tou nejlepší školou! Opačně to však bohužel platí také!

Také bych chtěla poděkovat TJ Sokol na Hluboké a zejména všem, kteří se podíleli na rekonstrukci, vybavení, přestěhování a úklidu nové klubovny. Doufám, že se toto místo, v centru Hluboké, stane příjemným zázemím pro rodiny s malými dětmi, kde najdou nejen zábavu, vzdělání a relaxaci, ale také příležitost navázat nové přátelské vztahy.

*Za MC Hluboká/Vltavou Jana Divišová*

### Program MC:

**každé 1. úterý v měsíci** – Výtvarná dílna + volná herna pro děti (klubovna)

#### úterý

**9,30 – 11,30** Dopoledne s angličtinou

pro dospělé + volná herna pro děti (klubovna)

**17:00 – 18:00** Cvičení pro děti – všestranný pohybový rozvoj dětí ve věku 3 – 6 let (sokolovna – velký sál)



#### čtvrtek

**9:30 – 11:30** Hrátky s batolátky

– všestranný rozvoj dětí ve věku 1 – 3 roky (sokolovna – malý sál)

**19:00 – 20:00** Aerobic class – kondiční a formovací cvičení pro dospělé (sokolovna – malý sál)



Pokud by měl někdo zájem vést

v MC další hodiny, či využívat klubovnu k různým zájmovým činnostem souvisejícím s MC, kontaktujte, prosím, vedoucí MC na tel. čísle 604 213 804 nebo na e-mailu MC.

**Těšíme se na všechny rodiče a jejich děti!**

### Víkendové setkání jihočeských mateřských center v Hluboké nad Vltavou 15. – 17. 10. 2010



Třetí říjnový víkend se do Hluboké nad Vltavou sjely zástupkyně více než desítky mateřských a rodinných center na další setkání MC Jihočeského kraje. Tato setkání jsou mezi zástupkyněmi MC oblíbená, protože během tří dnů mají více prostoru k výměně zkušeností, poradenství a získávání inspirace a dokonce – společně s dětmi, i na různé sportovní aktivity.

Na programu setkání byl vzdělávací seminář PR pod vedením prezidentky celorepublikové Sítě MC Mgr. Rut Kolínské, dále prezentace zajímavých projektů a aktivit MC a informační servis ze Sítě MC. Účastnice se také dozvěděly podrobnosti k cyklu seminářů pro MC, které se v našem kraji budou konat v rámci projektu Šance rodině a zaměstnání. Tyto semináře jsou zdarma a s možností hlídání dětí.

Program sobotního odpoledne uzavřela zajímavá prezentace projektu Baby friendly region, na kterém začala Sít' MC spolupracovat s Jihočeskou centrálou cestovního ruchu (více [www.babyfriendlyregion.cz](http://www.babyfriendlyregion.cz)). A protože se účastnice potřebovaly trochu rozhýbat, k večeru si společně s dětmi zahrály několik zápasů ve vybíjené.

V sobotu večer se konal seminář Efektivní rodičovství s lektorkou Zuzanou Bláhovou. Během setkání byl pro účastnice připraven i relaxační wellness program a bylo zajištěno hlídání dětí s programem, aby se mohly účastnit i maminky malých dětí.

Podobná víkendová setkání se konají minimálně 1x ročně v různých městech a obcích, většinou za podpory místního mateřského centra. Těší nás, že i tentokrát se do příprav zapojily členky MC Hluboká n. Vltavou, kterým bych chtěla moc poděkovat za spolupráci.

Akci podpořila Jihočeská centrála cestovního ruchu, děkujeme.

*Slávka Nejedlá, koordinátorka Sítě MC pro Jihočeský kraj,  
[www.materska-centra.cz](http://www.materska-centra.cz)*

## Kosmetický a masážní salon Šárka nabízí

- **kosmetické služby**, čištění pleti, peeling, úprava obočí, barvení obočí a řas
- **masky** hydratační, výživné, regenerační, kolagenové, čokoládové, na léčbu akné
- **masáž** dekoltu, obličeje – **depilace** teplým voskem,

– **NOVINKA, TRVALÁ NA ŘASY** – tato zkrášlující technika spočívá v natočení řas na malé natáčky, po jejichž sundání budou vaše řasy krásně natočené a viditelné.

– **ošetření ultrazvukem** – rozjasňuje, zklidňuje a vyhlazuje pleť

– **denní a noční ličení** – **masáže** sportovní a regenerační.

**Reflexní masáž** plosek nohou s použitím aromaterapie

– **NOVINKA, masáž dolních končetin s čokoládovým záballem**, který obsahuje 100% natura kakaovou hmotu plnou minerálů, vitamínů a antioxidantů. Zlepšuje mikrocirkulaci a přísun výživných látek do pokožky, zjemňuje ji a zanechává ji zářivou, svěží a tím napomáhá ke zlepšení celulitidy.



možnost zakoupení **DÁRKOVÝCH POUKAZŮ**  
telefon. 777 606 952 [www.salon-sarka.ic.cz](http://www.salon-sarka.ic.cz)

## CENÍK BRUSLENÍ sezóna 2010 – 2011



**Pronájem ledové plochy :**  
Ledová plocha – 1.450 Kč  
vč. DPH/hod

Je možné dohodnout pronájem ledové plochy i ve všední dny od 7.00 – 14.00 hodin, a to se slevou 20 % za 1.160 Kč %

*Možné dohodnout se správcem zimního stadionu – p. Rákosník – telefon 606 523 956*

## VEŘEJNÉ BRUSLENÍ

– osoba bruslí 30 Kč vč. DPH

**Pátek 17.30 – 19.15 hodin**

**Sobota 13.30 – 15.15 hodin**

**Neděle 14.00 – 15.45 hodin**



## Cestovní agentura HOUŠKA

POŘÁDÁ TYTO ZÁJEZDY:

### JEDNODENNÍ LYŽOVÁNÍ

Rakousko – lyžování Hochficht: 8.1.,5.2.,12.3.,9.4.2011 za 220 Kč  
Lyžování – Nové Hutě: 15.1.,29.1.,12.2.,26.2.,12.3.,26.3.,9.4.2011 za 160 Kč  
Lyžování – Kvilda: 8.1.,22.1.,5.2.,19.2.,5.3.,19.3.,2.4. 2011 za 180 Kč

### PŘIPRAVUJEME

Rakousko – Rozkvětá Vídeň: 21. května 2011 za 480 Kč,  
Německo-Orlí hnízdo: 21. května 2011 za 580 Kč  
Itálie-Benátky: 13.– 15. května 2011 za 980 Kč,  
Rakousko-Jezera solné komory: 28. května 2011 za 450 Kč  
Německo-Delfináríum Norimberk: 4. června 2011 za 560 Kč  
Itálie – Řím a Vatikán  
Francie – Paříž  
Pobyťový zájezd do Chorvatska – Poreče: 11.– 18. června 2011  
od 7.690,- Kč

### BAD FÜSSING

Německo – Termální lázně Bad Füssing: 15.1.,30.1.,12.2.,20.2.,  
12.3.,27.3.,9.4.,24.4.,7.5.,22.5.,28.5. 2011 za 600 Kč  
Pasov a večerní koupání v Bad Füssingu: 2.4 a 14.5.2011 za 700 Kč  
Německo – Termální lázně Bad Füssing – Večerní koupání: 22.1.,  
20.2., 19.3., 16.4.2011 za 600Kč

CESTOVNÍ AGENTURA HOUŠKA, KRAJINSKÁ 30, ČESKÉ  
BUDĚJOVICE. TEL: 387 313 125, MOB.:  
602 379 803. MAIL: info@cahouska.cz, www.ad-houska.cz

## Zdravotní pojišťovna Ministerstva vnitra ČR varuje !



Množí se případy, kdy některé agentury pracující pro konkurenční zdravotní pojišťovny poskytují lživé informace, na jejichž základě nutí pojištěnce podepsat přihlášku k jiné zdravotní pojišťovně.

Pracují bezohledně a agresivně. Pod záminkou zřízení elektronické zdravotní karty IZIP zároveň pojištěnce podepisuje i přihlášku k jiné zdravotní pojišťovně, aniž by mu byla tato skutečnost známa. Náboráři dále například tvrdí, že Zdravotní pojišťovna ministerstva vnitra ČR (ZP MV ČR) končí svoji činnost, což samozřejmě není pravda.

Doporučujeme našim klientům, aby nepodepisovali nic na ulici a vše si v klidu přečetli a promysleli! Stejně tak je na místě opatrnost, navštíví-li Vás náborář doma. Zjistěte si, kdo Vám službu nabízí a jménem koho vystupuje, neboť ZP MV ČR prostřednictvím náborových agentur žádné služby svým klientům neposkytuje !

Zdravotní pojišťovna ministerstva vnitra nabízí již rok elektronickou zdravotní kartu života (není totožná s kartou IZIP). Pokud si ji zřídíte, máte možnost doma na internetu sledovat, jakou zdravotní péči za Vás zdravotnická zařízení vykazala a zdravotní pojišťovna zaplatila. Také je zde rychlý přístup záchranky k důležitým údajům v případě ohrožení života a též telefonní kontakt na osobu blízkou, pokud byste s ohledem na svůj zdravotní stav nemohli sami komunikovat. Veškerá data máte nyní pomocí SMS i ve Vašem mobilu.

V případě, že už se Vám stalo, že jste byli takto oklamáni a přeregistrováni, neváhejte a obraťte se na nejbližší pracoviště ZP MV ČR. Čím dříve, tím větší je šance na nápravu.

V případě nejasností volejte na naši infolinku 844 121 121, popř. klientské oddělení pobočky České Budějovice tel. 387 782 111.



**RE/MAX**  
prodává nejvíce realit na světě

Jsem RE/MAX realitní makléř  
pro tuto lokalitu  
a nabízím Vám:

- / bezplatnou a nezávaznou konzultaci
- / pomoc s orientací na trhu nemovitostí
- / prodej či pronájem Vaší nemovitosti
- / kompletní realitní a právní servis
- / hypotéku zajistím vždy výhodněji
- / profesionalitu, rychlost, odbornost



**Ing. Luboš Janeček**  
Realitní makléř

*Těším se na jednání s Vámi.*



**RE/MAX**  
AB Normal

RE/MAX AB Normal, Biskupská 129/1  
370 01 České Budějovice  
Tel.: 608 124 488, 386 352 995  
E-mail: lubos.janecek@re-max.cz  
www.re-max.cz/abnormal





REALITNÍ KANCELÁŘ  
**HORNÍK**  
S.R.O.  
Husova tř. 685/17  
370 05 České Budějovice  
Tel. 386 356 012  
Mobil: 776 291 181  
Zelená linka: 800 101 182  
www.hornik.cz

BYTOVÝ PROJEKT  
**JITŘENKA**  
ŠEVĚTÍN

NEPLĚST SI S PROJEKTEM NA NÁMĚSTÍ.



BYTOVÝ DŮM JITŘENKA  
V ŠEVĚTÍNĚ  
KANDIDÁT NA TITUL  
STAVBA ROKU 2010

**WWW.BYTY-SEVETIN.CZ**

Spolupracujeme s katalogem  viaReality.  
viareality.cz



## Betlémy

Chcete to pravé vánoční téma? Tak tady je! Betlémy. I když pro paní Janu Pulcovou z Hluboké je to vlastně námět celoroční, my jsme si ho z pochopitelných důvodů nechali na prosinec, na čas adventu, jako milou předvánoční pohádku. Na Hluboké je totiž dům, který je plný Betlémů. V jedné místnosti se skladují různé materiály, další prostor je potřeba na uskladnění sušín, v pokojích jsou plné skříně už hotových Betlémů – velkých, malých, či úplných miniatur... Betlémy jsou zkrátka všude, vystavené v bytě nebo podle velikosti spořádaně složené v krabicích a krabičkách. Až v předvánočním období se objeví v celé své kráse a většinou se vydají do světa, aby potěšily návštěvníky předvánočních výstav... anebo také vaši rodinu, pokud o nějaký paní Pulcovou poprosíte...



*Pamatuji si na výstavy Betlémů ve Schwarzenberské školce, které jste pořádala, byly tam nejen vaše Betlémy, ale vyráběla jste je také s dětmi ze školky. Betlémek z kukuřičného šustí od vás mám právě od těch dob, je to přes deset let a každé Vánoce nás doma potěší. Pamatujete se, kdy jste udělala váš úplně první Betlém, kterým to vlastně všechno začalo? Pamatuji. Ten můj úplně první, udělaný z kukuřičného šustí, rozložíme doma každé Vánoce, i když už je trochu omšelý, stárne a tmavne. Chráním si ho – právě proto, že byl první. Dělal jsem ho pro nás, pro rodinu. Začala jsem když byl starší syn na vojně a mladší odjel před vánoci se školou na lyže. Byli jsme doma sami, všude se gruntovalo a já si řekla – a to mně nebaví, chci dělat před Vánoci něco vánočního. Muže jsem poprosila o domeček ze dřeva, šustové figurky už jsem v té době dělala a tak jsem si řekla, že si z nich udělám pořádný Betlém. Takže týden jsme tu nad tím seděli a udělali jsme si náš první velký Betlém.*

To bylo tak v roce 1981, a dělám je už tedy skoro třicet let. Ze začátku jsem na to tehdy neměla tolik času, ale když jsem pak připravovala různé výstavy ve školce, to už mě nutilo, aby se nějak zaplnil prostor, a vyrábět jsem musela. Přicházely různé nápady a i když jsem si kolikrát říkala, tak už dost a už nikdy víc, stejně mě to pořád láká, vždycky mě napadne něco nového. Nejhorší je, že už Betlémy opravdu není kam dávat, nahoře mám dvě místnosti, které jsou plné. Uskláňovat to moc dobře nejde, jsou křehké a neskladné...

*Je pravda, že sbírka známek by se asi uložila lépe, ale pravda je, že výjev z Betléma má každý v srdci ještě z dětství, člověka uklidňuje, těší,*

*naplňuje radostí, svatá rodina je předobraz rodinného štěstí... A když se vám to povede udělat na pohled takové milé, že to člověka zahřeje, je to dobře – mě často připadá, že toho, na čem člověk vděčně spočine pohledem, je kolem nás nějak pořád méně, všechno podléhá kýčovitě módě z Číny a z Ameriky, a to je zvlášť v období Vánoc smutné. Tak si říkám, aspoň trochu musím proti tomu bojovat.*

*Třeba se lidi jednou konečně nabaží levných náhražek a začnou mít zase zájem o staré české tradice a řemeslo... Ale ano, někde to není tak zlé, jezdím třeba před Vánoci každý rok do Týna nad Vltavou, tam bývá taková hezká atmosféra... pořádáme různé kurzy ručních prací a je pravda, že lidí, kteří vyrábějí Betlémy, je hodně. Řezbáři, keramici...*

Já sama funguji jako takové skladiště Betlémů a před Vánoci je půjčuji na všechny strany. Kulturní domy, muzea, dnes právě jeden udělaný z větších textilních figurek odcestoval do kulturního domu do Hodonína, berou si je z Německa, Rakouska...

Zkrátka přes Vánoce je vystaví na různých vánočních výstavách a pak se mi zas vrací. Někdo to vrátí v pořádku a někdo ne, jediní Němci to třeba pojišťují, aby případně nahradili škodu. Nejvíce mě rozzlobí, když někde třeba šustové figurky, kde ten materiál trochu pracuje, vycpou novinami a figurku roztrhnou, neřeknou slovíčko a bez omluvy vrátí. Takže teď dávám všechno už připevněné na podkladech, aby s tím nikdo nemanipuloval a neničil. Třeba loni jsem začala balit už v srpnu, protože některé Betlémy jsem posílala do Itálie, letos balím až teď, zájemci volají jeden za druhým.





**Kde bychom vaše Betlémy mohli vidět tady poblíž?** Slyšeli jste o Hvožďanech? Stojí za to, je to malé muzeum Betlémů ve stodole rodiny Pokorných v Hvožďanech u Bechyně. Jezdí tam už nejen lidi z Čech, ale zastavují se tam Japonci cestou na výlet do Krumlova nebo Rakušané, Němci. Pan Pokorný, akademický malíř, bohužel už zemřel, ale ve spolupráci s bechyňským starostou tenhle nápad uskutečnili a rodina Pokorných v něm pokračuje. Jmenuje se to Betlémy ve stodůlce a mají to vytvořeno citlivě, přírodně, ve staré stodole, kde je kámen, dřevo, pytlovina, chvojí, prostě nádhera. Mají vytipované lidi, kteří zapůjčí Betlémy a od prosince do 6. ledna denně můžete u Pokorných zazvonit a podívat se. Zahájení bývá s muzikou a se zpěvem. Loni tam měli soubor takových milých babek, začaly zpívat a nemohli je zastavit, tak se jim tam líbilo. Nebo paní Pokorná skočí k varhánkům, vnoučata zpívají koledy, rodina tím žije a je to kouzlo.

**Děkujeme za vánoční tip na výlet a teď nám prosím představte některé z vašich Betlémů. Třeba tyhle figurky, vysoké kolem deseti centimetrů, ony se tu vlastně hýbou jak živé, když pijeme kávu a občas drceme do stolu...** To je můj poslední nápad, technika spočívá v tom, že si sešiju oboustranná kolečka látky, je to zdrhnuté a navlečené na drátě, takže každá

figurka je asi tak z 50 sešitých koleček. Tím jsou jakoby pohyblivé, dají se různě tvarovat, hlavičky, ručičky a nožičky jsou z dřevěných korálků – od jedné paní, která se pokusila oživit proslulou výrobu dřevěných hraček ve Stráži nad Nežárkou. Jeden Betlém z nich je už hotový, teď tady mám svatou rodinku a tady plnou krabici řemeslníků. Bednář, kominík, mlynář, řezník se salámem ve správném řeznickém pepita sáčku, švadlenka, kuchtík s uháčkovanou jitrnicí, pražský Pepek s harmonikou, lesník – no, některé mám udělané podle skutečných hlubockých obyvatel – musíte si je polidštit a zasmějete se s nimi. Figurky nejsou tak hajsavé, když se něco ohne, jako figurky z kukuřice – usmívá se paní Pulcová. Látky postavíček jsou pestrobarevné a lesklé, z odstřížků látek od řádových sestřiček, které šijí kněžské ornáty, nebo stačí koupit třeba saténové prostěradlo – takže jde zase o úplně jiný vjem než čistě přírodní materiály, je to veselé a povzbuzující, figurky připomínají Trnovo animované filmy.

**Další půvabné svaté rodinky jsou ze šustí, umístěné do poloviny plodů dýní zvláštního houslového tvaru. Co je to za dýně?** Učila jsem ruční práce u řádových sestřiček ve školce v Budějovicích a tyhle dýně u nich objevila na zahrádce. Vydlabala jsem si semínka, pěstuju si je, dám do nich svatou rodinku a ony krásně vypadají, jako kaplička nebo kostelíček.



Na stopku přidám dřevíčko a je z toho křížek na kapličce a když na ně poklepete – jsou už suché – zdřevnatí a jsou pevné. Člověk musí koukat kolem sebe, v přírodě je spousta krásné inspirace, kterou jde využít pro dekoraci, doplněk mých prací nebo je přímo zapracuji do Betlémků. Z každé procházky se s něčím vracím.

**A Betlémek od ovčí babyčky...** Tyhle figurky jsem se naučila v Rakousku, je to dělané z ovčí vlny (metoda spočívá ve filcování vlny jehlou). Už kdysi jsem o ní četla, když vycházel slovenský časopis Dorka a já ji odebírala. Slovensko mělo k vlně vždycky blízko a byla to stará tradice. A já sháněla jehlu tady a nesehnala ji. Ale jezdíme na dovolenou pod Grossglockner do Rakouska, bydlíme v krásné staré chalupě, už léta u jedné rodiny, paní má tři děti a já jí vezu vždycky nějaký drobný dáreček. A jednou, když jsme tam byli a její nejmenší byl stonavý, tak jsem mu udržovala rybičku. A ona honem letěla pro drátky a našla si kamínky a že ji to musím naučit. Další rok už jsem tam vezla šustí a dělaly jsme spolu panenky a příště si pozvala kamarádku, že učí ve školce a taky ji to zajímá a tu jsem učila malovat vajíčka po našem. Potom slámu, protože oni tam dělají klobouky a nádoby ze slámy, říkaly, jak je mrzelo, že je to maminka a babyčka nenaučily, přestože to uměly. A já si zas posteskla, že bych ráda něco zkusila s vlnou a jehlou. Tak mi darovala jehličku a naučila mě to. Musíte prostě píchat, píchat až je to hotové. Jenže já to doma začala hloupě dělat na podložce a ten pevný molitan mi jehličku chňapnul a já ji zlomila. Byla jsem nešťastná, ale jeli jsme tam pak ještě na podzim a já si přivezla další, a to už jsem si dávala pozor. Chce to dost materiálu a spotřeba vlny je velká, proto dělám spíš jen placaté figurky, a určitý druh vlny, tu, co mám od oveček ze Šumavy, na to použít nejde, dělá puclíky.

**Takže vy neodpočíváte ani na dovolené. Dá se odhadnout, kolik Betlémů jste už udělala?** Za ta léta? Nedá. Ze začátku jsem si to psala, i kam jsem je posílala, některé třeba až do Kanady, ale pak už jsem to vzdala.

**Těch motivů a nápadů máte nepřeborně. Figurky, které mají kytičku – slaměnku – místo vlásků, drátované figurky na dřevě, čarodějnice ze šustí, zástěrky přibarvené na tmavo, přírodním barvivem. Motiv ukřižování Krista, opět ze šustí, ale umístěný do dekorativně tvarovaných lahví nebo sklenic.**

A tady je šupinová výšivka Betlému, je neuvěřitelně složitá a pracná, napoprvé jsem udělala první veliký šupinový Betlém za týden. Vyšívání je řetízkovým stehem a doplněný kapřími šupinami. To je zas o velké přípravě předem – každou šupinku zvlášť vyprat a naškrobit, pak ty maličkaté korálky a pak tu jehlu... Ta je tak miniaturní, že ji ani nevidím a přitom ji vždycky napoprve navleču!

**Co na to vaše prsty?** Artrózu mám, ale takhle se mi to aspoň cvičí, když přestanu, bude hůř... Ne, nápady nezapisuji, většinou je nezapomenu. Desky a dřevěný domeček jako chlív mi dělá manžel, elektrické pily se bojím, s lupénkovou to zvládnou. Potěšilo mě, že snacha – i když taky dělá s vnučkou různé pěkné věci, přišla, že by chtěli k Vánocům udělat taky ten Betlémek s barevnými figurkami. Vnuček mi ve všem radí a napadne ho spousta věcí, vymýšlí z čeho všeho by šlo dělat tělčka figurek.

Další Betlémy jsou z dřevěných kousků a makoviček s hnědým kanafasem, postavičky jsou umístěny okolo dřevěného pařízku, bez něj by to nebylo ono. Gobelinová výšivka Betlému jako miniatura oltáře prý byla vyšívána denně 3/4 roku, množství motivů je paličkovaných – na paličkování Janě Pulcové prý stačí udělat obrys a pak už paličkovat podle fantazie, občas se vrací i k technice drhání. Další Betlém využívá uschlé, ale zelené listy z kukuřice v upleteném zvonu, kukuřičný orchestr z malých figurek, lišejníky připomínají keříčky a další skleněné lahvičky jenom s křížem a Ježíšem uvnitř...

Na výstavě na faře v Sušici svými Betlémy zaplnila velkou místnost, tam se ukázaly veverčí a medvědí Betlémy z těsta – to byl také motiv, který se kdysi moc líbil dětem ze školky. Proč by svůj Betlém nemohla mít zvířátka? Stejně jako legrační byl tehdy Betlém z uhněteného čerstvého chleba, tehdy dětem suchý chleba pěkně chutnal a při práci ujídaly. Betlém, který by většina obdivovatelů označila jako »nudlový« je vytvořen nikoli z makarónů, ale z bílé, jakoby molitanové hmoty, kterou vytáhnete

z dutinek zelených rákosových trav na vlhkých loukách. Pamatujete? Jistě jste si s touhle rákosinkou jako děti také hrávali. Nerada dělá jen věci, se kterými se časem musíte rozloučit, Betlémy z perníku nebo těsta, ať děláte co děláte, nakonec se vám do nich pustí nějaký hladový potravinový mol.

**Ale tady je jiné téma. Nikoli Betlém, ale křížová cesta ... a ve vajíčkách!**

To je Velikonoční téma, Vzkříšení a vajíčka k velikonočním a jaru patří. Takže tyhle skořápky jsou čistě bílé, ozdobené voskem a polepené uzoučkým proužkem slámy, je to vždycky jen polovina vaječné skořápky (vejce je rozpůlené na výšku na polovinu, musí se tak vystříhat ve chvíli, kdy jsou ještě vláčná, čerstvá). A v polovinách sněhobílých kraslic jsou všechna jednotlivá zastavení a výjevy křížové cesty Ježíše, Ježíš potkává Šimona, Pannu Marii, Veronika mu podává roušku, Ježíš klesá pod křížem poprvé... ukřižování i snesení z kříže, uložení do hrobu, i vzkříšení... Miniaturní postavičky jsou z kukuřičného šustí – jednotlivé výjevy jsou klasické a smutné, ale ve vajíčkách vypadají miniaturní mnohem něžněji a celý dojem je téměř snový.

Další neuvěřitelné miniaturní jsou ve velkých vlašských ořeších, dokonce v lískových oříšcích, a všechny ty neuvěřitelné miniaturní nejsou dělány pinzetou, ale jenom šikovnými prsty. Použít je možné různé plody a obaly jader a už je uvnitř celá rodinka i s andělem. – Tuhle mi povídal vnuk, ale babi, máš tam toho Ježíška jako kukaččí mládě, je moc velké. Tak jsem Ježíška předělala, aby rozměry odpovídal a nebyla jsem

hubovaná. – *Průměr lískového oříšku uvnitř je kolem patnácti milimetrů a ještě je tu zvláštní sorta miniaturních vlašských ořechů. Dále jsou tu naplněny slupky plodů líči.*

**Vy nejenže vymýšlíte pořád něco nového, ale se svými Betlémy jste po dva roky reprezentovala české amatérské řemeslníky v Itálii.** Jezdím často na výstavy do Německa, to jsou takové přeshraniční akce ve spolupráci Česka i Německa. Už se tam známe, dělají se výstavy, předvádíme na nich výrobu, v Německu pořádají i kurzy češtiny, hodně se tomu věnují.

Mezinárodní výstava Betlémů je pořádána každoročně v jihoitalském klášteře Giffoni-Salerno u Neapole. Je to kolektivní výstava italských umělců a pokaždé přiberou ještě umělce z nějaké evropské země. Česká účast na výstavě se uskutečnila ve spolupráci

s Českým centrem v Římě. Mělo to úspěch a tak nás tam loni přibrali ještě jednou, takže Češi se tam jako hosté se svými díly objevili dvakrát za sebou. Na výstavě se prezentují jak historická díla, tak nové práce většinou amatérských betlémářů. Z Hluboké jsem vystavovala já a také řezbář pan Čeněk.

Část z vystavených věcí se pak ještě předávala do Říma, vyžádal si ji český velvyslanec. Jinak tam z České republiky vystavovali i další Češi, hodně řezbářů – i když některé ty moderně pojaté Betlémy nejsou tak lahodící oku, jak mám ráda. Betlémy s figurami téměř v lidské velikosti, z barveného dřeva, Betlémy na skle malované, keramické...

Měla jsem radost, že do velice dobře umělecky zpracovaného katalogu dali všech mých devět vystavovaných Betlémů. Také paličkovaný Betlém i se zámek Hluboká...

*Zřejmě každému z nás je daný nějaký talent. Ne každý ho však v sobě objeví. A někdo možná vůbec nehledá.*

*Paní Pulcová dokáže svému mladšímu synovi, faráři ve Vimperku, který slouží i na dalších šumavských kostelech, ozdobit celý ornát paličkovanou krajkou, štolu vyšít kapřími šupinami, nebo drhanými znaky, nebo je ušít z malovaného hedvábí. Říká, že cokoliv se rozhodne udělat, to také dodělá, a žádou ze svých prací neodloží nedodělanou. Práce na Betlému bývala v historii spíše celoživotním dilem, nicméně kdyby se všechny figurky, které se jí kdy narodily v rukách, spočítaly dohromady, možná by se i pan Tomáš Krýza z Jindřichova Hradce divil.*

Betlémy paní Pulcové uspořádal do katalogu fotograf Jan Pírgl, a budeme usilovat o jeho knižní vydání za pomoci grantu.

Podívat se na něj můžete <http://issuu.com/jpirgl/docs/katalog>

Pár Betlémků je také vystaveno v předsáli Galerie v Knížecím dvoře.





## Česká filharmonie

Minulý školní rok nám a třídě 8. B paní učitelky Mgr. Hany Šustákové zařadila naše paní třídní učitelka Mgr. Milena Horníková výlet do Prahy na koncert České filharmonie k 200. výročí narození Karla Hynka Máchy.

Naše cesta do Prahy začala už ve tři čtvrtě na šest 4. listopadu 2010 v hale vlakového nádraží, kde jsme měli sraz. Pak následovala dlouhá, dvou a půl hodinová cesta do Prahy. Po příjezdu na hlavní nádraží jsme rovnou zamířili směrem k České filharmonii se zastávkami u Pražské brány a na Staroměstském náměstí. Paní učitelka Mgr. Věra Dvořáková nás vždy krátce upozornila na významné pamětihodnosti. V půl desáté jsme dorazili do pražského Rudolfinu.

Věci jsme si uložili do šaten a odebrali se do koncertní Dvořákovy síně.

Jako první nás v této místnosti upoutal obrovský zlatený lustr, který visel z krásně zdobeného stropu. Zdi celého Rudolfinu byly vykládány mramorem. Když jsme se usadili, všimli jsme si monumentálních varhan.

Jako první vystoupil Vladimír Franz s proslavou o autorech skladeb. Když skončil, začal očekávaný koncert. Své hudební umění nám předvedl český filharmonický sbor s dirigentem Ondřejem Lenárdem. Byl to úžasný zážitek. Téměř všichni zaujatě poslouchali.

Po dvou hodinách koncert skončil. Když jsme vyšli ven, navrhla paní učitelka, že se vyfoťme. Pak jsme odešli na Václavské náměstí. Tam jsme se občerstvili, prohlíželi jsme lákavé výlohy, někteří stihli během této chvíle i něco nakoupit.

Z Prahy jsme odjížděli velmi unaveni. Do Českých Budějovic jsme přijeli v šest večer. Na nádraží už na nás čekali rodiče. Myslím si, že se nám výlet vydařil a každý si našel něco, co se mu líbilo.

*Radek Kreps VIII. A*

## Výlet do České filharmonie

Dne 4. listopadu 2010 nastal pro mě a pro mé spolužáky dlouho očekávaný den. My děvčata jsme si dlouho dopředu kupovala šaty a různé doplňky. Důvodem těchto příprav byl výlet do České filharmonie do Prahy. Těšili jsme se nejen na nádherný koncert, ale také na samotné hlavní město Prahu.

Cesta byla plánovaná již od dubna 2010 a jeli jsme vlakem. Cesta utekla poměrně rychle a bylo hodně legrace. Po příjezdu na pražské hlavní nádraží jsme putovali přes Václavské náměstí, Pražskou bránu a Staroměstské náměstí.

Naše putování končilo s několika puchýři od nových lodiček u budovy Rudolfinu. Zaujala nás už samotná budova a co teprve potom uvnitř, to jsme koukali.

Nádherná výzdoba, lustry a všude krásné koberce. Když jsme se usadili v 1. poschodí na středovém balkoně, asi na nejlepších místech, na měkounké sedačky, čekali jsme už jen na zahájení koncertu. Pozorovali jsme krásný zářící lustr na krásně malovaném stropě, obrovské varhany, které mohly mít na výšku okolo deseti metrů, velkánské bubny, klavír a další připravené nástroje. Na jevišti se objevil skladatel Vladimír Franz, který nám řekl něco o



koncertě k 200. výročí K. H. Máchy, o němž jsme se učili s paní učitelkou Horníkovou v hodinách českého jazyka. Jako první jsme vyslechli skladbu Vladimíra Franze. Tato první skladba nádhernou hudbou vyjádřila povahu mladého Máchy. Byla taková temperamentní, nezkrotná a na mě působila divoce.

Druhá skladba byla ještě zajímavější, protože se nahoře u varhan objevil mužský sbor a nádhernou hudbu doplňovali zpěvem Máchova Máje.

Po přestávce se všichni vrátili na svá místa a koncert mohl pokračovat. Nedivím se svým spolužákům, že po dlouhé cestě a při uklidňující hudbě někteří usnuli. Musím se přiznat, i mně se při klidné hudbě zavíraly oči, ale nebyla jsem schopna usnout. Položila jsem si hlavu na opěradlo sedačky a sledovala krásnou výzdobu. Při poslední skladbě byli již všichni hudebníci kompletní. Smyčce, basy, trubky, flétnisti, sólový zpěvák a zpěvačka, zpěváci, zpěvačky i varhaník byli na svých místech a bezchybným výkonem udělali krásnou tečku za celým koncertem. Po dokončení skladby jsme je všechny odměnili zasluženým potleskem.

Po skončení koncertu jsme se s našimi paními učitelkami Horníkovou a Šustákovou pomalu vraceli pražskými uličkami zpět na vlakové nádraží. Paní učitelka Mgr. Věra Dvořáková nás překvapila svou znalostí pražských památek. Výlet se mi moc líbil. Vyšlo nám krásné počasí a návštěvu České filharmonie mohu jen doporučit.

*Anežka Vacíková, 8.A*

## Návštěva České filharmonie

Dne 4.11. 2010 byl den, kdy jsme poznali, že hudba není jen ta, co se hraje ve sluchátkách, ale hudba je i klasická, pro někoho zajímavá a vzrušující, pro někoho nudná. Příležitostí, kdy se můžeme s vážnou hudbou setkat a zaposlouchat se do ní, je ve srovnání s moderními směry hudby poněkud méně.

Nebudeme si ji přehrávat jako doprovod a nastartování větší aktivity při sportu. Ani jako poslechovou kulisu při každodenním shonu. Ne, vážná hudba vyžaduje pohodu a klid. Přinutí nás se zastavit a zaposlouchat se do jejích tónů. Pak teprve můžeme poznat její kouzlo. Tato poznání můžeme zažít jak při relaxaci s vážnou hudbou ve svém obývacím pokoji, tak i vlastnostnějším způsobem v koncertní síni.

A když je to Dvořáková síň a vážná hudba v podání České filharmonie, je to zážitek nadmíru skvostný. A toto poznání nám bylo umožněno. Den začal brzkým vstáváním. V plném počtu jsme se v hale českobudějovického vlakového nádraží všichni sešli »načarčani«, plní radosti, očekávání a plni touhy, už abychom seděli ve vlaku. Odbila 6. hodina ranní a vlak se dal do pohybu. Po čase nás jízda vlakem a sledování krajiny omrzelo a my jsme s nedočkavostí vyhlíželi konečnou stanici. Několikrát už jsme slyšeli nepříjemné zaskřipání brzd ve stanicích a několikrát se zase rozjeli. Ale konečně tu byla cílová stanice, Praha – hlavní nádraží. Rychle jsme pobrali své kabáty, bundy, čepice a už jsme si to rozhrdžovali k našemu cíli. Cesta nebyla dlouhá. Rozhlížíme se kolem sebe. Najednou se před námi rýsuje budova České filharmonie. Vlajčky s jejím názvem, rozvlněné ranním větříkem, krásně vlají. Stačilo zdolat posledních několik kroků po schodech vzhůru, pro některé z nás, co zvolily obuv na vysokých podpatcích, bolestivých a stanuli jsme před masivními dveřmi oné majestátní budovy. Po vstupu dovnitř se nám teprve oči plně rozzářily a ústa zůstala v němém úžasu. Naleštěné kluzké podlahy, skvostně zdobené sloupy, zrcadla, křišťálové lustry, to vše se skrývalo za vstupními dveřmi.

Své svršky jsme si odložili v šatně. Než jsme vstoupili do koncertní síně, nechali jsme si zkontrolovat vstupenky. Teprve potom jsme se tiše rozešli, každý do své řady a ke svému



sedadlu. Místnost utichla. Přichází pan Vladimír Franz, který nás zhruba 30 minut seznamuje s koncertem k 200. výročí narození Karla Hynka Máchy. Pak slova utichnou a ozvou se hudební nástroje s prvními tóny skladby Vladimíra Franze Radobýl, která vystihuje onoho rozervance – K. H. Máchu. A tak jako verše tohoto romantika jsou mnohdy chmurné, až morbidní, s častými pocity zmaru a beznaděje, ale i neuvěřitelně tajuplné a líbezné, tak i skladba byla naplněná nejen živostí, hlasitostí a burčujícími sóly bicích nástrojů, ale i klidnými

jemnými melodiemi. Po ní následovala Foersterova lyrická kantáta Máj doplněná recitací, mužským sborem a sólovým zpěvem. Po přestávce jsme opět usedli na svá místa a sálem se rozezněla poslední, nejdelší a pro mě nejkrásnější skladba – Májová symfonie od Vítězslava Nováka pro smíšený sbor, soprán, tenor a orchestr. Nic jiného, než slůvko »krása«, se nedalo říci po koncertě, z kterého máte skvělý, povznášející pocit.

Zaklaply mohutné dveře a my jsme stáli zase venku omámeni předchozími dojmy a ovívání

vlahým větříkem. Tak jak jsme se ráno těšili na koncert a na celý den strávený v Praze, tak jsme se zase večer těšili domů.

Seděla jsem ve vlaku a pozorovala večerní krajinu mihající se za okny.

Světla ubývalo a tmy přibývalo. Objevily se i rudé červánky. Rychle plynoucí obrysy stromů připomínaly dlouhý rozevlátý plášť, jenž tu plyne už bezmála 200 let a pozoruje naši »... ach zemi krásnou, zemi milovanou...«

*Eliška Říhová, VIII.A*

## Program vánočních akcí v Zoo Ohrada 2010

### sobota 4.12. – Putování za Mikulášem

Třetí ročník úspěšné procházky, která začíná v 16 hod. na náměstí v Hluboké u hotelu Záviš. Tam začíná roj čertů a andělů, průvod prochází po hrázi Munického rybníka k loveckému zámku Ohrada. Procházkou účastníci potkají čertovskou bránu, anděle na balkóně, který ukáže cestu za Mikulášem. Do zoo bude otevřen vstup, jen pro průvod, pak se brána uzavře a nebude možný pozdější vstup. Návštěvníky čeká večerní průchod zoologickou zahradou, čertovská pohádka ve spolupráci s divadlem Hluboká, příchod Mikuláše a andělů se spoustou sladkostí, posílání přání Ježíškovi, vaření Petra Stupky a závěrečný ohňostroj. Na akci bude zajištěno občerstvení. Vstup pro všechny je zdarma! V letošním roce, jsme připraveni na větší množství návštěvníků.

### Sobota 18.12. – Koledování u jesliček s Blaťáckým souborem

V sobotu 18.12. v 15 hodin začne v areálu zoo vánoční program, navštívíme vánoční strom pro zvířátka, pod který mohou návštěvníci nadělit zvířátkům něco dobrého. V 15:30 začne vystoupení Blaťáckého souboru ze Ševětína. Soubor vystoupí s živou dudáckou kapelou (Živý Betlém – hrané divadlo), předvánoční atmosféra s nasvíceným Betlémem, občerstvení zajištěno. Vstupné normální, dle ceníků.

### 24.12. pátek – Štědrý den v zoo

Od 10 – 15:30 je připraven vánoční program v zoo, děti, které přinesou ozdobu na vánoční strom, tak mají vstup do zoo zdarma. Návštěvníci mohou nosit dobroty pro zvířata, které jim mohou nadělit pod zvířecí vánoční strom. Na návštěvníky čeká komentované krmení některých zvířat např.: medvědi, vydry, poníci, ovečky... zdobení vánočních stromečků, ve 14 hod. rozsvícení vánočního stromu, živý Betlém, hledání ptáčka Vánočnicka a mnoho dalšího programu. Občerstvení zajištěno, pro návštěvníky je připraven punč a čaj zdarma.

### Hlubocká ZOO Ohrada otevřela nový pavilon

V Zoo Ohrada u Hluboké nad Vltavou otevřeli novou jihoamerickou expozici Matamata. Pavilon dostal jméno po želvě třepenité. Ta zde bude také bydlet, stejně jako opičky drápkaté či kajman nebo anakonda. Pavilon byl vybudován v africké části zoologické zahrady, stavba trvala jeden rok a stál přes sedm milionů korun.

Zástupce ředitele hlubocké zoo Roman Kössl k tomu řekl, že je to první skutečně teplý pavilon v Zoologické zahradě Ohrada. Nově se totiž zoo věnuje tropickým deštým lesům. V pavilonu jsou nejenom zvířata, ale i vegetace, která prostředí tropického deštného lesa připomíná – exotické orchideje, bromélie, kakaovníky, ananasy, fíkovníky. Při procházení expozice zahřejete, stále je tam teplota mezi 25 a 27 stupni Celsia a devadesátiprocentní vlhkost vzduchu. Do pavilonu Matamata bude postupně umístěno 12 až 16 druhů zvířat, některá z nich se budou v

prostoru s přírodním vodopádem pohybovat volně – například opičky kosmani zakrslí, což jsou nejmenší opice na světě, ale také drobní pestří zpěvaví ptáci, jako jsou tangary. Do expozice Malá Afrika by postupem času mělo přijít zhruba 10 druhů. V rozšiřování Zoo Ohrada se bude i nadále pokračovat. V následujících dvou letech se zde vybudují expozice horské fauny, velkých šelem, palearktické zoogeografické oblastí, fauny stepí a také nové terárium pro plazy.

**Darují do dobrých rukou křížence jezevčíka (fenky)**  
narozeny 25. 7. 2010 Tel. 604 403 563, 732 515 798

**Vánoce v ZOO** Hluboká nad Vltavou

**18. 12. 2010 / sobota**  
**Koledování u jesliček s Blaťáckým souborem**

V 15 hod. slavnostní rozsvícení vánočního stromu našim zvířátkům a ukázka živého betléma v zoo.  
V 15.30 začátek vánočního vystoupení Blaťáckého souboru ze Ševětína. Pásmo plné lidových písní, koled a hraných prvků v dobových kostýmech a krojích doprovázené živou hudbou. Při vystoupení budou moci návštěvníci vidět i některá zvířátka z naší zoo. Vystoupení má své kouzlo v prostředí zoologické zahrady. Vstupenka do zoo zahrnuje i vstup na tuto akci, vystoupení trvá cca 40 minut.

**24. 12. 2010 / pátek**  
**Štědrý den v zoo**

Tradiční akce, kdy mohou návštěvníci nosit dobroty pro naše zvířata a dávat je pod vánoční strom. V tento den mají děti do 15 let vstup zdarma.  
**10 - 15hod. - komentované krmení našich zvířat: medvědi, poníci, vydry, opičky, kozičky,...**  
poslouchání koled, ...  
Akce potrvá do 15.30 hod.

**Na Štědrý den je pro všechny připraven vánoční punč a čaj zdarma**

**Dárky pro zvířátka v podobě krmení jim můžete nadělit pod vánoční strom.**

**7 Sedmička** Sledujte informace na [www.zoo-ohrada.cz](http://www.zoo-ohrada.cz)





## ✧ SPORT ✧

### HLUBOCKÁ HOKEJOVÁ SEZÓNA 2010– 11

Dobrá zpráva pro všechny příznivce sportu!  
Zimní stadion na Hluboké již zahájil provoz!

**Hokejová soutěž probíhá od září a účastní se jí tato družstva:**

- 3. – 4. třídy hrají krajský přebor
- A – tým hraje krajský přebor
- B – tým hraje okresní přebor
- C – tým hraje okresní přebor
- Old boys liga (soutěž starých pánů)

V letošní sezóně došlo ke zrušení soutěže 6. – 7. tříd, proto je pro ně připraveno několik přátelských utkání.  
Pro radost z pohybu také funguje kroužek krasobruslení.



- 3.– 4. tř.** ■ 12.12. HC Hluboká – Milevsko od 11 hod.  
■ 19.12. HC Hluboká – Č. Krumlov od 11 hod.
- A – tým** ■ 5.12. HC Hluboká – Vimperk od 17 hod. ■ 12.12. HC Hluboká – HC Tábor B od 17 hod.  
■ 19.12. HC Hluboká – Soběslav od 17 hod.
- B – tým** ■ 5.12. HC Hluboká – HC Aspera od 11 hod. ■ 18.12. HC Hluboká – HC Větrní od 17 hod.
- C – tým** ■ 4.12. SKH Hluboká – HC Monto od 17 hod. ■ 8.12. SKH Hluboká – HC Netolice od 19 hod.  
■ 11.12. SKH Hluboká – HC Slavoj Č.K. B od 17 hod.

*Za HC KNIGHTS – Petr Bělohlay, foto: Jan Pirgl*



I letošní začátek školního roku byl, jak jinak, než náročný. Skupiny Hlubockých Princezen se opět promíchaly, přibýly nám nové dětičky a hned od začátku roku byl program nabitý. První víkend po prázdninách jsme se zúčastnily hasičské soutěže, která se konala 11. 9. 2010 v Olešniku. Vystupovaly zde

Princezničky I a dostaly za vystoupení spoustu dobrot a dárečků.

Hned za týden se konaly na Hluboké Slavnosti vína, na kterých již tradičně hlubocké mažoretky zpestřily průvod, který zahájil celodenní program. Slavnostního průvodu se zúčastnily všechny skupiny mažoretek i s naším bubeníčkem Jiříčkem. Celkem vystupovalo kolem 70 mažoretek.

22. 9. 2010 jsme přijaly pozvání na budějovický Sokolský ostrov, kde se konala olympiáda pro postižené sportovce. Přijali nás s nadšením a za vystoupení jsme dostaly spoustu keramických výrobků vyráběných přímo závodníky. Byl to velice milý dárek a měly jsme z něj velkou radost.

Velkou novinkou jsou také nové kostýmky pro dvě naše skupiny, Princezny a Princezničky II. Obě skupiny mají krásné nové šatičky a velice jim to v nich sluší. Ostatně z fotek můžete posoudit sami.

Celé září a říjen byl zasvěcen tréninku sestav na soutěž v Lanškrouně, na kterou jsme se po loňském úspěchu rádi znovu přihlášily. Soutěž se konala 30. 10. 2010. Na soutěž byly původně přihlášeny tři naše skupiny, Princezničky I, Princezny a Andělci. Pořadatelům se ale na poslední chvíli odhlásila skupina z nejmladší kategorie Děti, a tak nakonec do Lanškrouna jela i naše nejmladší skupina Miniprincezničky. V letošním roce mají Mini opravdu obdivuhodný věkový průměr, a to jen 4,8. Na

## Dvě medaile za jediný den



soutěži byly nejmladší skupinou a všichni diváci je obdivovali. V den soutěže jsme vyjžděly brzo ráno směr Lanškroun, cesta byla dlouhá a dorazily jsme na místo opravdu jen tak tak. Jako první byla kategorie Děti, měly jsme velkou konkurenci, proti Miniprincezničkám soutěžilo 12 dalších skupin. I přes to, že naše skupina byla opravdu věkovým průměrem hodně nízko pod ostatními soutěžními skupinami, umístila se na krásném 7. místě. Měla jsem z dětiček velkou radost, moc se snažily a za svou snahu dostaly



sladkou odměnu. Další na řadě byla skupina Princezničky I, v kategorii kadet soutěžilo celkem 14 soutěžních skupin, proto jsme se obávaly velké konkurence.

Naše Princezničky opět ukázaly, že je v nich spousta energie a vystoupení se jim moc povedlo. Úsměvy jen zářily, kolínka lítala vysoko, všechno bylo skvělé. Při vyhlášení výsledků jsme opravdu trnuly, jak všechno dopadne. Nakonec se ale naše snaha a píle vyplatila, získaly jsme krásné druhé místo, přivezly jsme si nádherný stříbrný pohár, dort a děti si vezly na krku stříbrné medaile.

Ve třetí kategorii Junior soutěžila skupina Princezny. V mažoretkovém světě



jsme měly premiéru v nových kostýmcích a myslím, že jsme se všem líbily. Nejen kostýmky, ale také spousta tvrdé práce na trénincích, přispělo k perfektnímu předvedení sestavy. Děvčata se krásně usmívala, snažila se opravdu na 200 % a bylo vidět, že porotu vystoupení opravdu bavilo a místy je dokonce náročné prvky i překvapily. V kategorii Junior bylo 11 soutěžních vystoupení, jedno lepší než druhé. Konkurence byla opravdu velká. V této kategorii jsou vždy výkony velice vyrovnané. Při vyhlásování jsme doufaly v medaili, ale věděly jsme, že ostatní skupiny byly opravdu úspěšné. Nakonec jsme se radovaly podruhé. Princezny si taktéž vysoutěžily krásné druhé místo, takže ke sbírce pohárů z letošního roku



přibyl další stříbrný. Z úspěchů jsme měly všichni velkou radost a já jsem byla ráda, že se tvrdé tréninky vyplatily.



V poslední kategorii Senior soutěžila naše skupina maminek – Andílci. Maminky musely čekat celý soutěžní den, než na ně přišla řada, a tak před vystoupením byly malinko nervózní. Na parketě to ale vůbec nebylo vidět a rozjely to »na plný pecky«. Medaile nám bohužel utekly o pár bodů a skončily jsme na krásném 4. místě. Naše skupina Andílci má všude velký úspěch, protože jako první v republice jsme zapojily do tance i maminky a díky tomu nás zná celý mažoretkový svět. Andílčům patří velký obdiv za jejich odvahu, vytrvalost a snahu, která jim na tréninku ani na vystoupení nikdy nechybí.

Ze soutěže jsem měla skvělý pocit, sjíždí se na ni skupiny z celé republiky a o to víc mám radost, že si děti vybojovaly tak krásná umístění.

Soutěží ale nic nekončí, právě začíná plesová sezóna, a tak připravujeme opět nové sestavy na zimní akce. Letos máme nové světelné hůlky, které vytváří ještě krásnější efekty. Jistě se budou na všech plesech líbit. Do konce měsíce listopadu jsme stihly ještě vystoupení 24. 11. v Parkhotelu, kde skupina Princezničky II zpestřila program odpoledne pro důchodce. Děti se zde ukázaly v nových krásných kostýmech a předvedly premiérově novou sestavu, kterou nacvičují s mojí pomocnicí Šárkou. V pátek 26. 11. jsme zavítaly do Zlivi, taktéž na akci pro důchodce, kde Mini-princezničky ukázaly sestavu Želva.

V letošním roce jsme se také poprvé aktivně zapojily do adventních trhů a v neděli 28. 11. jsme v Knížecím dvoře měly svůj stánek, kde děti prodávaly své vlastní výtvary.

#### **Závěrem bych chtěla jen připomenout naše letošní úspěchy, kterých nebylo málo:**

1. 5. 2010 – *Rapšašské Zikmundohrani*  
2. místo – celkové umístění všech našich vystoupení
22. 5. 2010 – *O májovou korunku Jemnice*  
1. místo – Princezničky I  
3. místo – Mini-princezničky
29. 5. 2010 – *O stříviček pohádkové Telče*  
1. místo – Princezny  
3. místo – Princezničky I  
3. místo – Andílci
30. 10. 2010 – *O pohár lanškrounské koruny*  
2. místo – Princezny a 2. místo – Princezničky I



Nové členy přijímáme po celý rok, budeme se těšit na nové tváře. Zvu všechny naše přátele, rodiče, známé a »fanoušky« na **Vánoční besídku**, která se bude konat v sokolovně v sobotu **18. prosince od 18 hodin**.

Všem občanům z Hluboké i okolí přejeme pohodové prožití svátků Vánočních a šťastný Nový rok.

*Za oddíl TJ Sokol Hlubocké Princezny,  
Bc. Tereza Skleničková*



## **Baseball and softball club**

### **– co o něm víte?**

Baseball and softball club Hluboká nad Vltavou se věnuje baseballu a softballu již 16 let. Ve své historii si připsal největší úspěchy v mužské kategorii, kdy v roce 2004 okusil Extraligu a v letech 2000, 2003, 2005– 2009 působil ve druhé nejvyšší soutěži –

Českomoravské lize.

BSC Hluboká nad Vltavou tradičně pořádá baseballové a softballové turnaje. V letech 2006 a 2008 uspořádal ME žáků, každým rokem se na Hluboké také konaly Hry přátelství v kategoriích mužů, žen či kadetů, další aktivity jsou např. organizace kempů pro mládež, trenérských klinik, školení rozhodčích a vedení školních kroužků. BSC Hluboká nad Vltavou mimo jiné také provozuje a sportovní areál s restaurací a ubytovnou, připravuje sportovní a kulturní program pro ženy, seniory či mentálně postižené.

Klub řídí 6 členů výkonný výbor. Předsedou je David Šťastný, členy Radek Drmota, Petr Janda, Martin Marek, Michal Pirgl, Aleš Truneček.

K 31.10.2010 měl klub 141 členů. Velmi pozitivní je nárůst počtu členů ve věku do 10 let – aktuálně 81 členů. Do dlouhodobých soutěží nastoupilo 5 družstev. Muži A, muži B, starší kadeti, starší žáci a ženy. Součástí základny klubu je také 5 t-ballových týmů převážně vedených jako kroužky při základních školách – ZŠ Borek, ZŠ Hluboká nad Vltavou, ZŠ Vltava (sídliště v Č. Budějovicích) a ZŠ Vodňany, dále mateřský t-ballový tým Sokol Hluboká.



### **TURNAJE NA HLUBOKÉ**

Klub v roce 2010 uspořádal nebo se podílel na pořádání nejvíce turnajů ve své historii – 8. Sled turnajů odstartoval poprvé organizovaný jarní předsezónní turnaj mužů. V hlavním období od 18. června do 1. srpna byl na Hluboké k vidění turnaj každý víkend. K poslednímu turnajovému klání se sjeli regionální účastníci v září. Turnaje byly určeny všem věkovým kategoriím. Někdy byly organizačně velmi náročné, někdy počasí nepřálo (noční deště), někdy zas bylo až příliš teplé a slunečné počasí, některá utkání byla strhující díky nadšené atmosféře diváků ze všech koutů republiky...

Mistrovství Evropy žáků bylo organizačně velmi zdařilé, o průběhu ME informovaly speciální webové stránky a turnajové noviny (i v angličtině) a byly provázeny doprovodným programem soutěže týmů v baseballových dovednostech, ve vodním fotbale či v lezení v síťovém centru.

Hluboká baseball and softball club řídí své počínání podle předem připravené koncepce. Jejimi nosnými body jsou: finančně zabezpečený a nezávislý klub, dostatečně odborní a lidsky hodnotní trenéři, široká členská základna, dobře vedený a organizovaný program pro mládež a ženy s pravidelnou účastí na republikových turnajích a mistrovstvích, účast mužského týmu v nejvyšší soutěži v horizontu 3–5 let, rozvoj hráčů, trenérů i pomoc týmům v oblasti prostřednictvím pořádání turnajů, kempů či trenérských klinik

Klub je nyní sice zadlužen a splácí investice (vybudování sportovního areálu, restaurace, adrenalin parku) z minulých let, ale přijímá úspěšná opatření, která by však neměla narušit sportovní program a rozvoj. Prosperita sportovního areálu a adrenalin parku by v budoucnu měla zajistit dostatek financí pro rozvoj klubu.

V závěru roku 2010 je v klubu trenérsky zapojeno 14 trenérů, převážně z řad hráčů. Mezi zkušené trenéry patří zejména Michal Pirgl (II. trenérská třída), Radek Drmota, Ondřej Konvalinka a Aleš Truneček (III. trenérská třída). Velký kus práce u t-balu odvádí Kateřina Winklerová. Nově získávají první trenérské zkušenosti u žáků a t-balu někteří junioři či hráči A-týmu.

### **Hlubočtí hráči nebo trenéři dále byli součástí těchto akcí:**

**SPRING TRAINING** (29.3.– 11.4.) – seriál tréninků, který vyvrcholil baseballovými tréninky a zápasy v USA (North Carolina). Do týmu reprezentujícím Českou baseballovou akademii se probodovali Hejný, Soukup, Velecký. Jedním z trenérů byl Ondra Konvalinka.

**IYBST** (21.– 25.7.) – organizátor turnaje Libor Chrástanský. Mezinárodní juniorský turnaj s účastí špičkových českých celků, národními týmy z Polska, Slovenska a Maďarska, družstvem Purpose Driven z USA a výběrem jihozápadních Čech Farmers. Farmers vedl také Radek Drmota a Ondřej Konvalinka, mezi opory Farmers patřili hráči Dolný, Lukáš, Soukup, Velecký a Mužík.

**REPREZENTACE ŽÁKŮ** – všemi výběry prošel a ME žáků se zúčastnil Jiří Mlsek.



**REPREZENTACE KADETŮ** – v širším kádru byl Martin Mužík. Dostal se mezi 25 nejlepších hráčů, ale na ME nestartoval.

**REPREZENTACE DO 21 LET** – součástí výběru byl a četných soustředění se účastnil Jakub Janda.

#### **DALŠÍ AKCE NA HLUBOKÉ**

Klub organizoval během roku 2010 i další akce související s baseballovým a softballovým programem. Mimo jiné:

28.– 29.11.2009 – trenérská dílna, 18.12.2009 – klubové setkání a předávání cen nejlepším hráčům

22.12.2009 – vánoční večírek, 16.1.2010 – ples přátel baseballu, 7.2.2010 – školení rozhodčích jihozápadní oblasti, 2.3.2010 – valná hromada klubu, 20.3.2010 – jarní brigáda, 25.– 28.3.2010 – soustředění mužů a žen v Itálii, 12.5.2010 – den hendikepovaných, 15.5.2010 – celoklubový slowpitch a barbecue

6.6.2010 – školení zapisovatelů, 12.–16.7.2010 – Envoy kemp pro kadety a žáky, září – říjen 2010 – základy baseballového tréninku pro rodiče hráčů, 9.10.2010 – čištění Vltavy, 16.10.2010 – ukončení sezóny pro hráče, rodiče, přátele a partnery klubu, 20.11.2010 – podzimní brigáda a klubové setkání a předávání cen nejlepším hráčům, 4.– 5.12.2010 – trenérská dílna (včetně školení první pomoci)

#### **Plán akcí hluboké v roce 2011**

Únor 2011 – turnaj v t-ballu, 25.3.-3.4.2011 baseballový pobyt v Mexiku, 8.– 10.4.2011 – spring cup mužů, 1.– 3.7.2011 – hry přátelství – žáci, 8.-10.7.2011 – hry přátelství – ženy, 10.– 14.7.2011 – kemp pro mládež 15.– 17.7.2011 – hry přátelství – kadeti, 22.– 24.7.2011 – hry přátelství – muži. Hluboká také bude usilovat o přidělení pořadatelství Českého baseballového poháru žáků a Mistrovství České republiky mladších kadetů.

## **BURZA**

### **zimního dětského oblečení, sportovních potřeb a hraček**

*Mažoretky Hlubocké Princezny vás zvou  
na předvánoční burzu, na které můžete prodat, ale i koupit dětské  
oblečení, sportovní potřeby a hračky.*

**KDY?** výběr věcí: pátek 10. prosince od 18:30 – 20h hodin  
prodej: sobota 11. prosince od 13 – 15 hodin  
výdej věcí a peněz: sobota 11. prosince od 17 – 19 hod.

**KDE?** Sokolovna Hluboká nad Vltavou (zadní vchod)

#### **PRAVIDLA BURZY:**

**Do burzy přijímáme pouze sezónní dětské oblečení, které bude  
zachovalé, vyprané a vyžehlené. Dětské hračky neporušené, čisté.  
Všechny věci budou označené cedulkou s číslem vašeho seznamu,  
pořadím na seznamu a cenou.**

Seznam si můžete stáhnout na našich internetových stránkách  
www.hlubockeprincezny.cz nebo vyzvednout vytištěné v sokolovně  
každý čtvrtek od 17:30 – 19hod., sobotu a neděli od 8– 12hod.  
(zadní vchod). Pořadové číslo seznamu, nezbytné pro registraci  
k prodeji a k označení prodávaných věcí, si můžete vyžádat u Terezy  
Skleníčkové na telefonním čísle 728 942 801 či při osobním jednání.

Z prodaných věcí účtujeme poplatek 20 %  
pro oddíl Hlubocké Princezny.

#### **Sbírka hraček a oblečení pro dětské domovy**

Před Vánocemi je ten pravý čas, abychom udělali radost těm, kteří naši  
pomoc potřebují. Proto vyhlášíme sbírku pro dětské domovy Boršov  
a Kostelec, která bude probíhat zároveň s burzou. Budete-li chtít  
darovat dětem hračky či oblečení, které se na burze neprodaly nebo je  
překvapit drobným vánočním dárkem, můžete tak učinit během burzy  
– v časech výběru, prodeje i výdeje věcí. Děkujeme!

**lenujte k Vánocům dárkový poukaz  
na focení v ateliéru na Hluboké  
tel :721 573 999**



## **Pohár města Hluboké nad Vltavou**

Již 21. ročník závodu kynologů o Pohár města uspořádali jihočeští záchranáři v den státního svátku 28. října 2010 na kynologickém cvičišti a v areálu stavební firmy MANE na Vejvarce. Soutěžilo se ve dvou kategoriích ZZP 1 a ZZP 2 vyhledání v sutinách.

Přijelo 26 závodníků ze sedmi brigád SZBK (Svaz záchranných brigád kynologů). Přivítal je starosta města ing. Tomáš Jirsa, pod jehož záštitou soutěž probíhala.

Oddíl poslušnosti proběhl na kynologickém cvičišti a lze konstatovat, že úroveň připravenosti psů má stoupající tendenci.

Ve speciálních pracích ZZP 1 při vyhledání tří figurantů ve dvou různých terénech, byly převedeny velmi slušné výkony, když ze sedmnácti účastníků nesplnilo limit pro zápis zkoušky pouze pět.

Zvítězila Jana Šmídová s německým ovčákem Cristine Aitar Bastet z Jihočeské brigády, druhý se umístil David Hynek z Pardubické brigády s labradorem Maxem bpp a třetí Jitka Smělá s Bessy bpp opět z Jihočeské brigády.

O poznání větší problémy přinesla kategorie ZZP 2, kde nesplnění limitů bylo v náročném uspořádání úkrytů pěti zavalených osob, a vyhledání v jednom terénu za tmy, velmi výrazné. I přesto byly předvedeny hodnotné výkony. Nejvyšší bodové hodnoty docílil Rudolf Procházka s americkou stafordšírkou Bastylou Fidela ze Středočeské brigády, druhá Jihočeška Hanka Gramanová s bílým švýcarským ovčákem Cherokeeem Taien a třetí skončila Kateřina Bezděková s hovawartkou Dee od Hrnčířského kruhu opět z Jihočeské brigády. Hodnotné ceny si odvezli nejen vítězové, ale i ostatní závodníci z brigád Jihočeské, Středočeské, Pardubické, Ústecké, Pražské, Karlovarské a Vysočiny.

Jednou z největších deviz uspořádané akce bylo především pohodové a přátelské ovzduší, které zanechává ty nejhezčí vzpomínky, jak konstatoval hlavní rozhodčí Jaroslav Sedlák. **Zdeněk Čmejrek**





# VÁNOCE NA HLUBOKÉ 2010

**pátky** (17.<sup>30</sup>–19.<sup>15</sup> hodin) • **soboty** (13.<sup>30</sup>–15.<sup>15</sup> hodin) • **neděle** (14.<sup>00</sup>–15.<sup>45</sup> hodin) • ZIMNÍ STADIÓN

## VEŘEJNÉ BRUSLENÍ

**28. listopadu 2010** (9.<sup>00</sup>–17.<sup>00</sup> hodin) • KNÍŽECÍ DVŮR

## ADVENTNÍ TRHY

**4. prosince 2010** (v 16.<sup>00</sup> hodin) • OD HOTELU ZÁVIS DO ZOO • vstup zdarma

## PUTOVÁNÍ ZA MIKULÁŠEM

**8. prosince 2010** (od 17.<sup>00</sup> hodin) • KC PANORAMA

## 1. VÁNOČNÍ KONCERT ŽÁKŮ ZUŠ

**14. prosince 2010** (od 17.<sup>00</sup> hodin) • KC PANORAMA

## 2. VÁNOČNÍ KONCERT ŽÁKŮ ZUŠ

**16. prosince 2010** (od 17.<sup>00</sup> hodin) • KC PANORAMA

## VÁNOČNÍ KONCERT PĚVECKÉHO SBORU ZŠ

**18. prosince 2010** (od 15.<sup>00</sup> hodin a od 17.<sup>00</sup> hodin) • ALŠOVA JIHOČESKÁ GALERIE

## VÁNOČNÍ KONCERT PĚVECKÉHO SBORU ZÁVIS

**18. prosince 2010** (od 15.<sup>00</sup> hodin) • AREÁL ZOO

## KOLEDOVÁNÍ U JESLIČEK

**18. prosince 2010** (od 18.<sup>00</sup> hodin) • NÁMĚSTÍ ČSL ARMÁDY

## ŽIVÝ BETLÉM

**19. prosince 2010** (od 19.<sup>00</sup> hodin) • KOSTEL JANA NEPOMUCKÉHO • *orchestr Musica da Camera, dirigent: P. Hák, sbor: Perchia, sborníčník: S. Kořípová*

## VÁNOČNÍ KONCERT - ČESKÁ MŠE VÁNOČNÍ

**21. prosince 2010** (17.<sup>00</sup>–19.<sup>00</sup> hodin) • HOTEL ZÁVIS Z FALKENŠTEJNA

## PEČENÍ VÁNOČEK

**24. prosince 2010** (10.<sup>00</sup>–15.<sup>00</sup> hodin) • AREÁL ZOO

## VÁNOCE V ZOO

**24. prosince 2010** (od 13.<sup>00</sup> hodin) • ZIMNÍ ZAHRADA STÁTNÍHO ZÁMKU HLUBOKÁ

## ZPÍVÁNÍ KOLED NA ZÁMKU

**24. prosince 2010** (od 24.<sup>00</sup> hodin) • KOSTEL JANA NEPOMUCKÉHO

## PŮLNOČNÍ MŠE SVATÁ

**31. prosince 2010** (16.<sup>30</sup>–19.<sup>15</sup> hodin) • KC PANORAMA • *Divadlo Hluboká v produkci Z. Pítla*

## DIVADELNÍ PŘEDSTAVENÍ - RODINA JE ZÁKLAD STÁTU

PŘEDPRODEJ VSTUPENKA INFORMACE O JEDNOTLIVÝCH POŘADECH OBRZÍTE V KC PANORAMA (387 966 170 NEBO 774 457 269)



divadelní společnost **KŘÍŽŽÁCI**  
HLUBOKÁ NAD VLTAVOU

Vás zve na komedii  
v režii Petra Píši

# n taková r m á l n příbuzní

## OSOBY A OBSAZENÍ:

Yvan  
*Josef Jirátko*

Francy  
*Vít Macháček*

David  
*Miroslav Čeněk*

Mathilda  
*Věra Křížová*  
*Jaroslava Běhouňková*

Nicole  
*Eliška Adamová*

Christelle  
*Hana Hanušová*  
*Michaela Prchalová*

Natalia  
*Lucie Jozová*  
*Markéta Slabová*

NÁPOVĚDA:  
*Marie Jirátková*

INSPICE:  
*Ladislava Vítovcová*

SVĚTLA A ZVUK:  
*Stanislav Janů*

SCÉNA:  
*Jiří Prokeš*  
*Vlasta Mach*



Pro důchodce:  
**PREMIÉRA:**  
REPRÍZY:

21. ledna 2011 19:00

22. ledna 2011 19:00

4., 5., 18. a 19. února, 19:00

4., 5., 18. a 19. března, 19:00

předprodej vstupenek v KC Panorama – telefon: 774 457 269 nebo 387 966 170

## PANORAMA

Vstupenky možno rezervovat nebo zakoupit  
v pracovní dny od 8.00 – 10.00 hodin,  
Nebo 1 hodinu před začátkem představení!!!  
Rezervované vstupenky nutno vyzvednout  
nejpozději 30 minut před začátkem  
představení,  
poté budou uvolněny k prodeji !

Od 23. 12. 2010 do 2. 1. 2011 –  
DOVOLENÁ – ZAVŘENO !!!

## Biograf

**středa 1. prosince – Ještě jsou tu růžová  
oblaka.** Chorvatsko 2002. Dokument.  
Režie: Dargovan Boskinskij.

**pátek 3. prosince – Ženy v pokušení.** ČR  
2010. Komédie/romantický. *Výstřední dáma  
má zaručený recept: nahradit nepořádného  
chlapa, chlapem pořádným...* Hrají: Eliška  
Balzerová, Lenka Vlasáková, Veronika  
Kubařová. Režie: Jiří Vejdělek.  
Přístupný od 12 let.

**pátek a sobota 10. a 11. prosince –  
Morganovi.** USA 2009. Romantický  
/komedie. Hrají: Sarah Jessica Parker, Hugh  
Grant, Elisabeth Moss. Režie: Marc Lawrence.  
Přístupný – české titulky.

**středa 15. prosince – Jako vdovy.** Rumunsko  
– 1981. Dokumentární. Režie: Traian  
Doscescu. Český dabing!!!

**pátek a sobota 17. a 18. prosince –  
Habermannův mlýn.** ČR/SRN/Rakousko  
2010. Drama. Hrají: Karel Roden, Mark  
Waschke, Ben Becker. Režie: Juraj Herz.  
Přístupný od 12 let.

**Začátky představení v 19.00 hod.**

## DĚTSKÉ PŘEDSTAVENÍ

**sobota 4. prosince – Vzhůru do oblak.** USA  
2009. Animovaný/rodinný. Ve svých 78 letech  
se rozhodne splnit dávný slib... 18.00 hod.  
Režie: Pete Docter, Bob Peterson. Český  
dabing!!!

## Komorní scéna

**středa 8. prosince – 2. vánoční koncert.**  
Základní umělecká škola. 17.00 hod.

**úterý 14. prosince – 2. vánoční koncert.**  
Základní umělecká škola 17.00 hod.

**čtvrtek 16. prosince – Pěvecký sbor  
»Skrývanci« při ZŠ Hluboká.** Vánoční  
koncert. 17.00 hod.

**neděle 19. prosince – Česká mše vánoční –  
Hej, mistře!** Orchestru Musica da Camera,  
pěvecký sbor Perchta, dirigent – Petr Piša  
19.00 hod. Kateřina Chromčáková – soprán,  
Martina Kučerová – alt, Pavel Chrástanský –  
tenor, František Brantalík – bas

**pátek 31. prosince – Rodina je základ státu**  
(R. Cooney) »Silvestrovské divadlo«. Divadlo  
Hluboká v produkci Zdeňka Pikla.  
16.30 hod. a 19.15 hod.

Vážení spoluobčané.  
Přejeme Vám všem poklidné svátky  
vánoční a v Novém roce 2011  
se budeme těšit na Vaši návštěvu při  
kulturních pořadech v KC Panorama.

*Petr a Eliška PÍŠOVÍ*

## ALŠOVA JIHOČESKÁ GALERIE

### Výstavy

Hluboká, zámecká jízdárna  
stálá expozice: **Gotické umění / Malířství  
a sochařství, České sochařství 20. století  
Flámské a holandské malířství 16.–18.  
století**

**Přirůtky AJG v období let 2000–2010**  
18. 9. – 31. 1. 201.

### Koncerty

**BÍLÉ VÁNOCE**  
**Ženský pěvecký sbor Závěš**  
**v Hluboké nad Vltavou 18. 12.**  
**15.00 a 17:00**

### Výstavy

**České Budějovice, Wortnerův dům AJG**  
**Jaroslav Valečka – 21. 10. – 5. 12.**  
Patří k nejzajímavějším představitelům  
současné mladé malířské generace.  
Vytváří klasickou ale přitom současnou  
malbu. Výstava jej přestaví v určité  
retrospektivní zkratce, s důrazem kladeným  
na zastoupení jak krajinné, tak i figurální  
složky jeho díla. U příležitosti výstavy bude  
vydána obsáhlejší monografie.  
Kurátor výstavy / Mgr. Vlastimil Tetiva

**Temná noc – Jasná noc 9. 12. – 31. 1. 2011**  
Měsíc a noc v českém výtvarném umění  
19. – 21. století představuje pestrou  
přehlídku děl s různě pojatou noční  
tematikou a to od počátku 19. století.  
Kurátor výstavy / Mgr. Hynek Rulišek  
Slavnostní zahájení výstavy 9. 12. / 17:00

**Vánoční tajemství v obrazech 11. 12.**  
Doprovodný program k výstavě Temná noc,  
jasná noc 14:00 – 18:00 tvořivá dílna pro  
děti  
15:00 a 17:00 komentovaná prohlídka pro  
rodiče a veřejnost

### Přednášky

Přednášky se konají v rámci přednáškového  
cyklu MEZI SVATYNÍ A OBCHODNÍM  
DOMEM /

**Role muzeí a galerií v dnešní společnosti.**  
Roswitha Juffinger / Residenzgalerie Salzburg  
14. 12. / 17:00  
Salcburská sbírka starých mistrů. Vývoj  
muzea od jeho založení v roce 1923 do  
současnosti (přednáška zazní v německém  
jazyce a bude tlumočena)

**Mezinárodní muzeum keramiky v Bechyni**  
/ říjen 2010 – duben 2011 zavřeno, prohlídky  
na základě telefonické domluvy /

**Alšova jihočeská galerie v Hluboké nad  
Vltavou / tel. 387 967 041, e-mail:  
ajg@ajg.cz, www.ajg.cz. Pořady pro školy na  
objednávku / zimova@ajg.cz**

*Výstavní sály otevřeny denně /  
Hluboká nad Vltavou / Alšova jihočeská  
galerie / listopad – březen 9:00 – 16:00,  
duben – říjen 9:00 – 18:00  
České Budějovice / Wortnerův dům / 9:00 –  
18:00*

*Bechyně / Mezinárodní muzeum keramiky /  
říjen 2010 – duben 2011 zavřeno, prohlídky  
na základě telefonické domluvy.  
Každou neděli a ve státní svátky volný vstup  
do všech expozic a výstav AJG.  
Změna programu vyhrazena!*

## PŘEDVÁNOČNÍ ZVĚŘINOVÉ HODY NA LOVECKÉ CHATĚ 10.- 12. prosince 2010



|       |                                                                       |       |
|-------|-----------------------------------------------------------------------|-------|
| 70 g  | Jelení hříbet a kachní prsa pečená do růžova s lesními plody, bagetka | 78,-  |
| 70 g  | Srňčí paštika z Lovecké chaty s mandarinkami, bagetka                 | 78,-  |
| 0,2 l | Myslivecká polévka s masovým knedlíčkem a jemnou zeleninou            | 36,-  |
| 150 g | Zažarté pečeny ve slanině s karlovarským knedlíkem, vinné zeli        | 153,- |
| 150 g | Kančí roláda se sušeným ovocem, na smetanovém špenátu                 | 169,- |
| 150 g | Srňčí medalliony s lískami a smaženými jeřábiniemi                    | 173,- |
| 150 g | Srňčí kytá na smetaně, variace knedlíků                               | 167,- |
| 150 g | Dančí ragu z černého lesa, dušená ryba, bramborové hranolky           | 166,- |
| 150 g | Smažený řízek z kaničí kytá s mysliveckým bramborovým salátem         | 153,- |

**SPECIALITKA pro naše jeřábky**  
Variace pečených mas (kančí, srňčí, dančí) s kaštanovými knedlíky,  
pečeným jablčkem s ořechy a vinným zelim

**Na závěr – sladkost jako od babičky**  
70 g Domácí lívancečky s borůvkami a šlehačkou

Tým Lovecké chaty se těší na Vaši návštěvu a přeje Vám dobrou chuť.

Smlouvy ceny pokrmů jsou uvedeny v Kč včetně DPH.

REZERVACE: +420 387 006 200

recepce@parkhotel-hluboka.cz



**HLUBOCKÝ ZPRAVODAJ** Číslo 12. Prosinec 2010. Ročník 41. Vychází měsíčně. Vydává městský úřad Hluboká nad Vltavou, Masarykova ulice 36, 373 41 Hluboká nad Vltavou. **Kulturní nabídka** (Panorama) 774 457 269 přes den. **Redaktorka** Alena Mitter (dříve Růžičková), ☎ 775 622 006. E- mail: alenoviny@volny.cz. **Redakční kruh** ing. Eva Smrčková, Marie Krejcarová, Jan Piskač. **Grafika, fotografie:** ing. Jan Pírgl. **Odborný počítačový poradce:** Zdeněk Brodec, Adam Růžička. **Redakční uzávěrka dvacátého v měsíci**, ale vítáme příspěvky dříve! Za obsahovou správnost příspěvků ručí autoři. Náklad 600 výtisků. Tiskne: Tiskárna PROTISK s. r. o. Podávání novinových zásilek povoleno Českou poštou, s. p., ředitelstvím odštěpného závodu Jižní Čechy v Č. Budějovicích, j.zn.:p –5696/96 ze dne 4. listopadu 1996, ev. číslo: MK ČR e. 109 10. Nevyžádané rukopisy a fotografie nevracíme. Anonymy neuveřejňujeme. Děkujeme za vaše informace, upozornění či zprávy, které nám poskytnete.



Hluboká má opravdu vše. Sobotní odpolední výpadek el. proudu snad na hodinu, možná i dýl, asi v docela velké části Zámostí. Ale nevím.. A dnes, v pondělí, z hlavní třídy kolem novostavby směrem ke knize proudila řeka, někde překopnuté potrubí a nainstalovaná cisterna s pitnou vodou před Panoramou - viz foto.

## Vánoce v Česku

Vánoce jsou považovány za nejdůležitější svátek i pro nekřesťany, kteří ho spojují se zakončením roku a s trávením času s v rodinném kruhu. Vánoce jsou slaveny 24., 25. a 26. prosince, ale předchází jim v křesťanském pojetí čtyř týdenní období zvané advent.

S vánočním slavením je spojeno množství místních či národních zvyklostí. U nás je zřejmě nejrozšířenějším zvykem vztyčení vánočního stromu či stromku, který se zdobí vánočními ozdobami, a pod který se v rodinách kladou dárky. Počátkem 18. století se součástí dekorace stalo i osvětlení a vánoční stromek se z Německa šíří dál. V českých zemích poprvé vánoční stromek připravil pro své přátele v roce 1812 ředitel Stavovského divadla J. K. Liebich na svém libeňském záměčku. Nový zvyk se poté začal prosazovat v bohatých pražských měšťanských rodinách a teprve později i do venkovských stavení.[15] Rovněž bývá zvykem na Vánoce stavět jesličky neboli betlém: v Čechách se tento zvyk objevuje roku 1560 v kostele sv. Klimenta v Praze[16] Charakter Vánoc do značné míry ovlivňují také koledy, česká tradice koled je pak zvláště bohatá.

24. prosince bývá tradicí, že se schází celá rodina na slavnosti večeři. Samotná večeře se tradičně skládala z rybí polévky, bramborového salátu s kaprem a během její konzumace se dodržovaly jisté zvyklosti: mohlo se tak připravit o talíř více pro nečekanou návštěvu, případně položit pod talíř minci či šupinu. Od štedrovečerní tabule se obvykle směla vzdalovat pouze hospodyně. Po večeři bývá zvykem rozbalovat vánoční dárky, které dětem v českých zemích přináší Ježíšek. Štedrý den tradičně vrcholí půlnoční mší, na které se zpívají koledy a začíná samotná církevní oslava narození Krista.

Se štedrým večerem se pojí i řada lidových zvyků: lití olova, pouštění ořechových lodiček, házení střevícem či třesení bezem